

RAM 2020



KENNEBEC

0% 84 mois

Prix employé
+ 0% 84 mois
Aucun paiement
avant 120 jours

GRAND CHEROKEE
2020



VOIR PAGE 19

LE MERCREDI 17 JUIN 2020 | Volume 112, N° 45 | 33 833 exemplaires

On pratique
en équipe,
tout en continuant
de se protéger!

Information et conseils
à l'intérieur.

Votre
gouvernement

Québec



Photo L'Éclairéur Progrès - Frédéric Desjardins

CHOISIR L'ÉCOLE À LA MAISON POUR LE BIEN-ÊTRE DES JEUNES

Le journaliste Frédéric Desjardins a fait une incursion dans une famille où la mère fait l'école à la maison à ses enfants depuis six ans. Une façon de faire qui gagne en popularité. De plus, en temps de pandémie, aucun apprentissage n'a été décalé.

PAGE 3

À LIRE DANS VOTRE

Hebdo Régional

VOTRE MÉDIA D'ICI

LES APPRENTIS
CONDUCTEURS
DE RETOUR
SUR LA ROUTE



Photo L'Éclairéur Progrès - Sébastien Roy

Un dentiste beauceron teste un respirateur

PAGE 4

SOMMEIL DE QUALITÉ RÉVEIL EN SANTÉ



LA
MANUFACTURE
DES
MATELAS

LIT ARTICULÉ



FABRIQUÉ SUR PLACE
EN BEAUCE!

2815, route Kennedy, Notre-Dame-des-Pins 418.774.9696 www.matelas.qc.ca



SOINS CORPS & VISAGE
ENDERMOLOGIE

POUR UN TEMPS LIMITÉ

64⁹⁹\$

Rég.:130\$

Découvrez les bienfaits
de la précision de l'exfoliation
aux diamants!



225, 118° Rue, Saint-Georges • 418 313-4089 www.cliniquenancy.com



Même en temps de pandémie, vous pouvez consulter.

Si vous avez besoin d'une consultation médicale et ne présentez aucun symptôme d'allure grippale, de la gastroentérite ou de la COVID-19, communiquez avec:

- votre médecin;
- votre clinique médicale;
- votre groupe de médecine de famille;
- ou Info-Santé 811 si vous n'avez pas de médecin

pour obtenir une consultation par téléphone ou, au besoin, en personne.

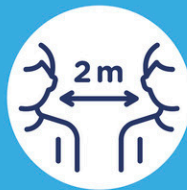
Le port du couvre-visage est recommandé lors d'une consultation. Il peut toutefois vous être demandé de le remplacer par un masque de procédure à l'arrivée.



Toussez dans
votre coude



Lavez
vos mains



Gardez vos
distances



Portez
un masque
(si à moins de 2 mètres)

**On lâche pas.
On continue de se protéger.**

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

 1 877 644-4545



Aucun arrêt dans le cheminement scolaire de ses enfants pendant la pandémie

FREDERIC DESJARDINS

fdesjardins@leclaireurprogres.ca

ÉDUCATION. Audrey Doyon vient de terminer sa sixième année dans l'enseignement à domicile. Ses enfants n'ont vécu aucun retard académique, malgré la pandémie de la COVID-19.

En avril 2016, le journal avait publié un reportage sur cette famille de Saint-Alfred. Si Ulric et Juliette étudient maintenant à la polyvalente Saint-François (voir autre texte), Édéric, Lili-Rose et Charlie poursuivent leur parcours primaire à la résidence familiale.

« J'ai aménagé une vraie classe, avec des pupitres, il y a deux ans. C'est mieux pour la concentration des enfants. Chaque avant-midi, on fait quatre périodes de 45 minutes sur différentes matières, comme le français, l'anglais, les mathématiques et la géographie », explique M^{me} Doyon.

Comme dans la petite école d'un village, les élèves apprennent tous dans la même classe. Édéric, Lili-Rose et Charlie viennent de terminer respectivement leur quatrième, troisième et première année du primaire.

« Je n'utilise plus de manuels scolaires, mais des applications sur Internet, comme Netmaths, J'accorde ou Boukili. Pour chaque année scolaire, les enfants doivent réussir tous les points du programme de progression des apprentissages (PDA) du ministère de l'Éducation », dit Audrey Doyon.

L'après-midi est consacré à des projets pratiques non obligatoires pour la réussite du PDA, mais essentiels aux yeux de la maman et des enfants.

« Par exemple, ils apprennent des notions de sciences et d'écologie avec le jardinage et l'aménagement forestier. Nous élevons des poules et dindes, en plus d'avoir des chevaux et une cabane à sucre », mentionne M^{me} Doyon.

ÉVOLUTION GOUVERNEMENTALE

Initialement, à la fin de chaque année scolaire, Audrey Doyon remettait des portfolios à la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin (CSBE). Ceux-ci contenaient notamment des évaluations attestant que les enfants pouvaient passer à l'année suivante.

En 2019, le ministère de l'Éducation a créé la Direction de l'enseignement à la maison (DEM). C'est maintenant avec cette entité gouvernementale que la famille effectue des suivis.

« C'est un style d'enseignement qui grimpe en popularité. La COVID-19 n'a rien changé dans le parcours scolaire des enfants. L'éducation est flexible et ils ne rentrent pas dans un moule. Pour moi, c'est une façon de leur donner une vraie enfance », affirme Audrey Doyon.

Édéric s'intéresse beaucoup aux mathématiques. « J'aime la géométrie et résoudre des problèmes. J'aide aussi mes petites sœurs pour qu'elles comprennent mieux la matière », dit-il.

Quant à Lili-Rose, elle a appris plusieurs choses sur la biologie et l'écologie. « Je m'occupe de mon poney Flicka. J'ai mes plants de tomates et je fais pousser des fleurs pour les abeilles », indique-t-elle.

Seule ombre au tableau, à cause du COVID-19, les enfants ne peuvent plus pratiquer certains sports dans la communauté, dont le hockey et la gymnastique. « C'est ce qui manque le plus aux enfants. Sinon, nous sommes chanceux que notre mode de vie n'ait pas été bousculé pendant la pandémie », conclut Audrey Doyon.

1 Édéric, Lili-Rose et Charlie travaillent dans une classe aménagée à l'intérieur de la maison.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)



GALERIE DE PHOTOS SUR
www.leclaireurprogres.ca

Un retour à l'enseignement maison pour Ulric et Juliette

FREDERIC DESJARDINS

fdesjardins@leclaireurprogres.ca

ÉDUCATION. Ulric, 15 ans, et Juliette, 14 ans, ont fait toute leur éducation du primaire à domicile. Après la sixième année, les deux jeunes se sont retrouvés à la polyvalente Saint-François de Beauceville.

Ulric et Juliette ont été les premiers enfants à tester l'enseignement à domicile de leur mère, Audrey Doyon (voir autre texte).

« J'ai respecté leur choix d'aller à la polyvalente. J'aurais été capable de poursuivre leur éducation, mais ce sont des adolescents et ils ont le goût d'être avec leurs amis. C'est tout à fait normal », dit M^{me} Doyon.

Ulric suit le Programme d'éducation internationale (PEI) et pratique de nombreux sports, comme le soccer, le baseball et le hockey. Il terminera sa troisième année de secondaire le 19 juin.

« Tous les élèves sont à leur affaire et veulent apprendre. Les professeurs ne ralentissent pas la classe, à cause d'une personne qui ne comprend pas », explique celui-ci.

Finissant sa deuxième année de secondaire, Juliette est inscrite au Programme d'éducation aux langues (PEL). « On pousse beaucoup l'anglais enrichi. L'an prochain, j'apprendrai l'espagnol », mentionne-t-elle.

TRANSITION FACILE

À cause du COVID-19, toutes les écoles de la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin (CSBE) ont fermé à la mi-mars. Le mois suivant, Ulric et Juliette ont poursuivi leur apprentissage à domicile, entre autres avec des travaux fournis par la PSF. Ils compléteront avec succès leur année scolaire.

« Nous étions déjà habitués de faire nos apprentissages à la maison. Ça doit être sûrement difficile pour d'autres élèves. Le confinement nous fait apprécier encore plus d'habiter à la campagne (Saint-Alfred), dans des grands espaces », avoue Ulric.

À son entrée au secondaire, Juliette se souvient que plusieurs élèves de la PSF lui posaient des questions sur l'enseignement à domicile. « Ils étaient curieux. Chaque année, on est toujours le même petit groupe. Ça a été facile de me créer de nouveaux amis », indique-t-elle.

Avec leurs frères et sœurs, ils ont étudié dans une école primaire à Ottawa pendant quelques semaines, au printemps 2017. Audrey Doyon souhaiterait répéter l'expérience à court terme, toujours en louant une maison pour quelques mois.

« Ils avaient déjà fini leurs apprentissages (du ministère de l'Éducation du Québec) à ce moment-là. C'était une façon d'enrichir leur connaissance de l'anglais. Avec mes plus jeunes, j'utilise d'ailleurs des applications en anglais à la maison », confirme Audrey Doyon.



GALERIE DE PHOTOS SUR
www.leclaireurprogres.ca

Pendant le confinement, Juliette et Ulric s'entraidaient parfois dans leurs devoirs. (Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)

Éveillés face aux problèmes de la COVID-19, Ulric et Juliette n'ont pas peur de la maladie. Cependant, ils s'ennuient beaucoup de leurs grands-mères. « Elles sont encore dans leurs maisons. On les appelle souvent », dit Ulric.

INTERNET HAUTE VITESSE PARTOUT au Québec!

2350, route du Président-Kennedy Est
Notre-Dame-des-Pins
securitemm.com

RBQ : 5649-7472-01

Sécurité MM
2001 Inc.

* Détails en magasin.

Vous êtes au chalet, au camping!

Restez connectés partout!

Évolué remis à neuf

100\$ et obtenez

UNE PRIME DE 100\$ EN CRÉDIT AU COMPTE

Prix de détail : 99,99 \$

Appellez-nous! 1 877 774-1650 • 418 225-6648
2350, route du Président-Kennedy Est, Notre-Dame-des-Pins • securitemm.com

INSTALLATION DE BASE GRATUITE POUR LES DEUX PREMIERS RÉCEPTEURS*.

Voir les détails en magasin.

L'offre est accessible en magasin uniquement, pendant une durée limitée et peut être modifiée sans préavis. (1) Le crédit sera appliqué dans votre compte au moment de l'activation de l'équipement et du service. Les taxes sont en sus. L'offre s'adresse aux clients admissibles qui n'ont pas été abonnés à Shaw Direct au cours des 180 derniers jours. (2) L'installation est sans frais pour les deux premiers récepteurs. Des frais d'installation varient de 49,95\$ à 99,95\$ s'appliquent pour chaque unité supplémentaire. Maximum de six (6) récepteurs par compte. Certaines régions peuvent être considérées comme étant en libre-service et sont en dehors des zones d'installation courantes de Shaw Direct. Des frais pour récepteurs multiples (FRM) de 5,95\$ par mois peuvent s'appliquer aux clients qui ont deux (2) récepteurs ou plus. Des frais d'envoi peuvent s'appliquer. Tous les services de Shaw Direct sont assujettis à nos Conditions de service et à notre Politique de confidentialité. © Shaw Satellite G.P. 2020. Tous droits réservés.

Un respirateur pour éviter la transmission de la COVID-19 testé à La Guadeloupe

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

SANTÉ. Depuis la réouverture du Centre d'implantologie de la Haute-Beauce à La Guadeloupe, le 1^{er} juin, le dentiste Bruno Bédard travaille avec un respirateur développé par la firme eTrace Medical, de Thetford Mines.

C'est par le bouche à oreille que M. Bédard a entendu parler de cet appareil. «J'ai contacté la firme pour avoir le prototype pour en faire l'essai», indique-t-il. Le dentiste a donc reçu le respirateur aux alentours de la fin mai.

La compagnie spécialisée dans la filtration de gaz a développé un dispositif permettant de filtrer les particules d'un nanomètre et plus et d'éliminer les bactéries et les virus à l'aide d'un procédé thermique.

M. Bédard explique que le respirateur dispose d'une pression d'air positive. De plus, l'air traité autant avant l'inspiration qu'après l'expiration. «Nous avons fait quelques ajustements en cours

de route, mais le système est maintenant à point», assure-t-il, qualifiant le système d'innovateur pour la médecine.

Le dentiste ne se sent pas en sécurité avec les masques N95. «Il me faut le respirateur pour pouvoir travailler. Nous étions habitués de protéger nos patients, mais il nous faut aussi nous protéger des patients aujourd'hui», indique-t-il.

Le dentiste souhaite même avoir un deuxième respirateur. «Je travaille avec mon fils Bruno-Pier. En ce moment, si Bruno-Pier travaille, je ne peux pas en faire de même puisque c'est lui qui utilise le respirateur. Il y a une urgence à produire ces respirateurs», soutient M. Bédard.

Une quinzaine de dentistes ont même contacté eTrace Medical, car ils étaient intéressés par le respirateur, selon M. Bédard.

DE LONGS DÉLAIS AU GOUVERNEMENT

Du côté de la firme, elle a entrepris des démarches auprès du gouvernement et de Santé Canada pour accélérer la production. Le système de certification est présentement engorgé en raison de nombreux tests sur le masque N95. «C'est notre plus grosse barrière en ce moment. Le processus est extrêmement lent», affirme le président



Pour le dentiste Bruno Bédard, il est maintenant hors de question de travailler sans utiliser le respirateur. (Photo L'Éclaireur Progrès - Sébastien Roy)

d'eTrace Medical, André Lamontagne.

La firme a participé à trois concours de Santé Canada jusqu'à maintenant. «Nous avons participé à l'un d'eux en mars et nous avons reçu un courriel [la semaine dernière] pour nous dire que nous recevrons une réponse d'ici la mi-juillet», ajoute-t-il.

«Il y a un bel engouement autour du

respirateur. Les gens voient le potentiel et que ça répond à leurs besoins. C'est ce que nous essayons de communiquer au gouvernement. Nous avons besoin d'un coup de main de sa part», conclut-il.

Un second prototype est en préparation pour une version portable. Celle-ci pourrait notamment servir pour des infirmières ou des préposés aux bénéficiaires.



Voici notre adresse pour rejoindre la rédaction
redaction@leclaireurprogres.ca



CETTE SEMAINE SUR LE WEB

GALERIE DE PHOTOS

Une façon différente d'apprendre avec l'école à la maison



PARTAGEZ VOS OPINIONS

twitter.com/@EclairProgres

facebook.com/leclaireurprogres

instagram.com/eclaireurprogres

www.leclaireurprogres.ca

Plus de 7 M\$ pour améliorer le réseau routier dans Beauce-Sud

VOIRIE. Le gouvernement du Québec accorde une aide financière de 7 097 788 \$ à six municipalités de Beauce-Sud. Samuel Poulin, député de la circonscription, en a fait l'annonce le 11 juin.

Ces projets représentent surtout de la réfection de routes et de structures. Les municipalités touchées sont Saint-Benjamin, Saint-Simon-les-Mines, Saint-Georges, Saint-Benoit-Labre, Saint-Éphrem et Saint-Honoré-de-Shenley (voir tableau).

Selon Samuel Poulin, certains de ces projets étaient demandés par la population depuis plusieurs années.

«Maintenir en bon état et améliorer les routes, sous la responsabilité de nos municipalités, sont des priorités pour notre gouvernement. Depuis notre arrivée en fonction, nous avons mis en place une série de mesures pour appuyer les municipalités de Beauce-Sud», dit le député caquiste.

Pendant toute la durée des travaux, les

consignes et directives de santé publique seront respectées. Des mesures d'hygiène, santé et sécurité seront mises en place. Le ministère des Transports du Québec (MTQ) poursuit ses opérations tout en suivant l'évolution de la pandémie de la COVID-19. (F.D.)

1 Samuel Poulin, député de Beauce-Sud.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)



Liste des municipalités et projets routiers

Municipalité	Projet	Aide financière
Saint-Benjamin	Réfection du 14e rang et un ponceau du 6e rang	4 309 963 \$
Saint-Benoit-Labre	Réfection du 9e rang	561 044 \$
Saint-Éphrem	Réfection du 10e rang Réfection du 7e rang	108 092 \$ 524 674 \$
Saint-Georges	Réfection de plusieurs routes	500 000 \$
Saint-Honoré-de-Shenley	Réfection du 9e rang	500 000 \$
Saint-Simon-les-Mines	Réfection du rang Léry et de la route Cumberland Réfection de la route Veilleux-Potvin	586 909 \$ 7 106 \$

* Source : MTQ

NOUS PAYONS LES 2 TAXES



 www.meublesgerardpoirier.ca
12850, 1^{re} Avenue, Saint-Georges 418 228-2710

 **Meubles
Gérard
Poirier** 65^e
ANNIVERSAIRE

Grande générosité à la Collecte mobile de Telus et Moisson Beauce

FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

COMMUNAUTÉ. Plus de 600 familles de Saint-Georges ont démontré leur générosité le 31 mai, durant la Collecte mobile à domicile de Telus et Moisson Beauce.

Identifiés par des gilets mauves et des équipements de protection, 55 bénévoles ont sillonné les rues de la ville pour récolter 2600 kg de denrées non périssables. Le tout correspond à une valeur de 12 500 \$. Les citoyens pouvaient préalablement laisser leurs dons à l'extérieur de leur domicile. Ces aliments étaient déposés dans une camionnette suivie par les bénévoles.

L'initiative aidera Moisson Beauce à dépanner 350 personnes et familles vulnérables durant la pandémie de la COVID-19, en continuant de s'alimenter de façon sécuritaire.

Les denrées ont été conservées en quarantaine pendant 48 heures, avant d'être redistribuées aux organismes communautaires de la région. Ceux-ci les remettent aux gens dans le besoin.

Le comité d'investissement communautaire de Telus a aussi offert un don d'urgence de 10 000 \$ à Moisson Beauce. Ce don s'ajoute à un engagement financier de Telus de 100 000 \$ aux Banques alimentaires du Québec.

Chaque mois, 11 669 personnes reçoivent de l'aide alimentaire grâce aux services de Moisson Beauce et 61 organismes communautaires accrédités, des régions de ChaudièreAppalaches et du Granit. Pour faire un don en argent, visitez le moissonbeauce.qc.ca.



 GALERIE DE PHOTOS SUR
www.leclaireurprogres.ca

Petits et grands ont amassé plus de 2600 kg de denrées non périssables.

(Photo Gracieuseté – Marc Bérubé)

FAITS DIVERS

Cinq personnes ont été arrêtées en lien avec un stratagème de fraude pyramidale





Cinq personnes ont été arrêtées le 10 juin en lien avec un stratagème de fraude pyramidale. Il s'agit de trois femmes, âgées de 47, 51 et 63 ans, ainsi que deux hommes de 45 et 66 ans. Les suspects auraient sévi à partir de la fin 2019, principalement dans les régions de la Beauce et de Frontenac. Ils comparaitront en octobre prochain. Les policiers ont également effectué trois perquisitions en lien avec cette enquête, soit à Saint-Benoît, à Disraeli et à Saint-Romain. Sur place, ils ont saisi un véhicule, six armes de chasse, six armes à autorisation restreinte, près de 8500 \$ en argent canadien, un ordinateur, des preuves documentaires et plusieurs cellulaires. L'enquête se poursuit dans ce dossier. D'autres arrestations et perquisitions pourraient avoir lieu. Selon la Sûreté du Québec, le procédé utilisé par les présumés fraudeurs se basait sur des dons. Puisque l'enquête est toujours en cours, elle ne peut donner davantage d'informations.

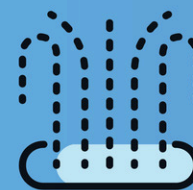


Le Service des loisirs et de la culture

Jeux d'eau et sentiers accessibles

JEUX D'EAU OUVERTS

-  **Parc Veilleux** : maximum de 25 personnes à la fois
-  **Parc Poulin** : maximum de 12 personnes à la fois
-  Les jeux d'eaux sont en fonction de 8 h à 22 h, tous les jours
-  Respectez les mesures de distanciation sociale **en tout temps**



PARCS ET PISTES CYCLABLES

Tous nos parcs, pistes cyclables et passerelles sont ouverts et accessibles. Profitez-en !

© Image: Flatiron

À surveillez ouverture des piscines extérieures!



Vous pouvez aussi le retrouver sur notre site Web : www.saint-georges.ca

Service des loisirs et de la culture
418 228-8155

Bibliothèque municipale
et Centre d'art et d'exposition
418 226-2271

Pavillon Éloi-Poulin
418 226-2247

Centre de ski
418 228-8151

Les bars continuent de prendre leur mal en patience

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclairleurprogres.ca

AFFAIRES. Bien que de plus en plus de secteurs de l'économie ont reçu l'autorisation du gouvernement pour reprendre leurs activités, l'industrie des bars continue de prendre son mal en patience.

La Corporation des propriétaires de bars, de brasseries et de tavernes du Québec dénonçait la semaine dernière le fait que les restaurants, qui peuvent ouvrir depuis le 15 juin, pourraient servir de l'alcool même si le client ne commande pas à manger.

L'opinion est partagée par le copropriétaire du bar Le Gymnase, situé à Beauceville, qui dénonce l'incohérence entre les bars et les restaurants. D'autant plus qu'il doit continuer de déboursier des frais. « Je ne peux pas ouvrir depuis la mi-mars, mais j'ai payé mon permis d'alcool pour toute l'année. La moindre des choses serait de nous rembourser pour la période où nous sommes fermés. Au lieu de cela, il faudrait que nous payions pour un permis qui nous permettrait de servir de la nourriture afin de rouvrir », soutient M. Dion-Roy.

Celui-ci doit également assumer d'autres frais fixes, comme la gestion des paies ou les machines servant au paiement par cartes de crédit et de débit. « J'ai dû payer des frais d'annulation pour les faire arrêter pendant la pandémie et en plus, je devrai payer d'autres frais pour les réactiver », dénonce-t-il.

Ce dernier souligne également que plusieurs établissements n'entrent pas dans les critères d'aide aux entreprises du gouvernement. « Dans notre cas, nous ne pouvons pas bénéficier de l'aide salariale de 75 % pour les restaurateurs qui restaient ouverts à 35 % puisque nous sommes complètement fermés. Le gouvernement aide aussi les entreprises qui paient un loyer, mais nous sommes propriétaires », déplore M. Dion-Roy.

L'AUTRE CÔTÉ DE LA MÉDAILLE

La situation est diamétralement inversée du côté du Gouvernail à Saint-Georges. L'établissement peut ouvrir ses portes depuis le 15 juin, puisqu'il dispose d'un permis du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation.

« Nous sommes chanceux », concède le copropriétaire, Samuel Boudreault. « Au départ, ce n'était pas facile. Nous avons vendu des cartes-cadeaux et des vêtements pour rester motivés par le projet », poursuit celui qui a ouvert le Gouvernail à la fin janvier.

Lorsque contacté par le journal, M. Boudreault préparait son plan de réouverture. « Nous allons prendre les mesures en conséquence pour appliquer les recommandations de la Direction de la santé publique. Nous allons entre autres porter un masque pour éviter les risques de contamination, le menu sera fixé sur les tables », donne-t-il en exemple.



Les copropriétaires du bar Le Gymnase, Tim Poulin-Paquet et Alexandre Dion-Roy, lorsqu'ils ont reçu leur permis d'alcool en septembre 2019. (Photo Facebook Gymnase Bar & Spectacle)



SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU MARDI 16 JUIN AU SAMEDI 20 JUIN 2020

<p>Contre-filet mariné</p>  <p>26,99\$/kg 12²⁴\$ /lb</p>	<p>Tournedos de poulet nature ou mariné</p>  <p>17,61\$/kg 7⁹⁸\$ /lb</p>	<p>Boeuf haché mi-maigre</p>  <p>11,00\$/kg 4⁹⁸\$ /lb</p>
<p>Saucisse maison Ciboulette</p>  <p>13,21\$/kg 5⁹⁹\$ /lb</p>	<p>Filet de porc du Québec</p>  <p>11,00\$/kg 4⁹⁹\$ /lb</p> <p>Lanières de poulet</p>  <p>17,61\$/kg 7⁹⁸\$ /lb</p>	<p>Brochette mignonne de porc</p>  <p>15,41\$/kg 6⁹⁸\$ /lb</p>
<p>Back ribs (Côtes levées de dos)</p>  <p>9,90\$/kg 4⁴⁹\$ /lb</p>	<p>* Fête des Pères * Tomahawk AA</p>  <p>vieilli 21 jours</p> <p>* Réservez le votre *</p> <p>17,61\$/kg 7⁹⁸\$ /lb</p>	<p>Jambon forêt noir « Fortin »</p>  <p>17,61\$/kg 7⁹⁸\$ /lb</p>
<p>Sous-marin smoked meat</p>  <p>4¹⁹\$</p> <p>Banane Dole</p>  <p>89¢ /lb</p>	<p>Dessert maison Pouding au fraise</p>  <p>4⁹⁹\$</p>	<p>PLAT CUISINÉ MAISON Saumon jardinière</p>  <p>5⁴⁹\$</p>

Chronique Santé
par Carmen Fortin, ND.A Naturopathe
NATURO SANTÉ
Carrefour St-Georges • 418 228-9735
www.naturosante.net

UNE SEULE FEUILLE : 300 BIENFAITS, DÉCOUVREZ LE MORINGA

Le Moringa olieifera est un arbre tropical retrouvé en Inde surnommé l'arbre miracle ou l'arbre de vie dû à ses nombreux bienfaits pour la santé. Ces feuilles séchées contiennent plus d'éléments nutritifs que la plupart des aliments consommés quotidiennement. Gramme pour gramme, le Moringa renferme 17 fois plus de calcium que le lait, 15 fois de potassium que les bananes, 10 fois plus de vitamine A que les carottes, 9 fois plus de protéines que le yogourt, 23 fois plus de fer que les épinards, et plus de 96 nutriments, 46 anti-oxydants, oméga 3,6,9.

Selon la médecine traditionnelle de l'Ayurveda, les feuilles de Moringa ont guéri plus de 300 maladies. Durant les 5000 dernières années, l'utilisation régulière du Moringa a démontré : une amélioration du système immunitaire, de la fonction digestive, de la clarté mentale, son utilisation favorise un sommeil réparateur, elle donne une peau d'apparence saine et plus jeune, elle améliore la circulation sanguine, l'acuité visuelle et procure un bien-être physique général. Il aide aussi à maintenir une

saine fonction cardiaque, à normaliser la pression artérielle, à faire baisser et à régulariser le cholestérol, à atténuer le diabète et à stabiliser le taux de sucre sanguin. Cette plante miraculeuse permet de soigner toute condition à partir du simple rhume banal jusqu'au cancer.

En bref le Moringa a été nommé l'antioxydant le plus puissant, il contient plus d'antioxydants que le thé matcha, l'acai, l'herbe orge, le goji, la spiruline et l'herbe de blé, il permet donc de ralentir le vieillissement des cellules.

On peut reconnaître la haute qualité de la poudre de Moringa grâce à sa couleur verte cultivé dans une terre Eco riche en Inde sans résidus chimiques ou pesticides car si sa couleur change du vert vif au brun jaunâtre c'est que le Moringa est de mauvaise qualité et sa valeur nutritive très faible.

Le Moringa vous donnera l'énergie dont vous avez besoin tout au long de votre journée. Compte tenu de son goût amer, on peut le prendre soit en poudre ajouté à vos smoothies ou en capsules facile à prendre.

PROMOTION MORINGA 120 CAPSULES
RÉG. \$38.99 SPÉC. \$32.99

2025, 127^e Rue, Saint-Georges 418 228-2180



ULTRA PRIX
L'ENTREPÔT
Les vedettes de la semaine

TÊTE DE FILET MIGNON

11.99\$ /lb

BARRES PROTÉINÉES NUTRIFORME ADRIEN GAGNON 325 g
AU CHOIX

3/5\$

AILLEURS 4,97\$ AU CHOIX
FROMAGE À EFFILOCHER KRAFT 252 ml

2/3\$

BÂTONNETS AU FROMAGE HUMPTY DUMPTY 265 g

2.99\$

PARTY MIX HUMPTY DUMPTY 640 g
FORMAT CLUB

5\$

MINI ULTRA PRIX
ST-CÔME
OUVERTURE 1ER JUILLET

Bonne St-Jean!
OUVERT DE 9h à 18h

CAFÉ POUR KEURIG RÉGULIER OU DÉCAFÉINÉ 80 K-CUPS
Tim Hortons

45\$

BOLOGNE MAPLE LEAF 1 kg
BIG STICK!

6\$

LÉGUMES GELÉS ARCTIC GARDEN 6 VARIÉTÉS
2 KG
AU CHOIX

PRIX EN MAGASIN

CROQUETTES DE POULET PANÉES 1 KG
VIANDE BLANCHE

8\$

Michelina's
160 Calories
5g Protéines

6/5\$

DÎNERS SURGELÉS MICHELINA'S, SAVEURS VARIÉES
AU CHOIX

6/5\$

Produits pour auto
Armor All

NETTOYANT À LA CIRE 1.42L

5\$

MEGA JUMBO KELLAGY'S
VECTO 1.13 kg OU FROOT LOOPS 1.1 kg
AU CHOIX

12\$/ch

MR. FREEZE JUMBO 70 BÂTONS GLACÉS

13.99\$

BANANES OU FRAISES GUIMAUVES 450 g
AU CHOIX

5\$/ch

GROS SOUS-MARIN RÉGULIER OU PIZZA 720 g
EMBALLAGE DE 4
AU CHOIX

5.99\$/ch

CAISSE DE JUS ROUGEMONT 24 X 200 ml
AU CHOIX

3.99\$/ch

CROUSTILLES FAMILY'S BEST, 130 G
AU CHOIX

4/5\$

CIRE NETTOYANTE EN PÂTE 311 g

2/7\$

PRÉPARATION POUR GARNITURE À DESSERTS DREAM WHIP KRAFT 171 g

4/5\$

BISCUITS À LA GUIMAUVE BLOSSOM, 200 g
AU CHOIX

1\$/ch

CHOCOLAT NOIR 70% LINDT, 100 g
AILLEURS 4.19\$

4/5\$

CHOCOLAT AU LAIT LINDT, ASSORTI 100 g
AILLEURS 3.49\$

4/10\$

CHOCOLAT ASSORTIS LINDT 156 g

4/10\$

SAUCE À SALADE MIRACLE WHIP, LÉGÈRE OU RÉGULIÈRE KRAFT, 3.78L
GROS FORMAT

5\$

SAUCE BARBECUE BULL'S-EYE 425 ml

1\$

MÉLANGE À SAUCE CLUB HOUSE 25 g
AU CHOIX

5/1\$

OUTLAST LEATHER RESTORER RÉNOVATEUR POUR LE CUIR
RÉNOVATEUR POUR CIRE 236 ml

2/7\$

FRAISES PRODUIT DU QUÉBEC 1 litre
si la température le permet

3.99\$

BÉBÉ POMMES DE TERRE BBQ 3 SAVEURS 454 G
AU CHOIX
Little Potato Company

2\$

LAITUE EN FEUILLES ROUGES OU VERTES
AU CHOIX

99¢/ch

BANANES

69¢/lb

CHAMPIGNONS

1.50\$

PAIN SANS GLUTEN UDI'S, GRANDE VARIÉTÉ
AU CHOIX

2/1\$

ESSUIE-TOUT BOUNTY PLUS CT. A-SIZE
12 ROULEAUX
Bounty Plus

21.99\$

8 ROULEAUX Silky PREMIUM
PAPIER HYGIÉNIQUE SILKY

3.99\$

8 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020

Prix en vigueur du jeudi 18 juin au mercredi 24 juin 2020 ou jusqu'à épuisement des marchandises. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Photos à titre indicatif seulement.
OUVERT 7 JOURS / 7 SOIRS - DE 8H À 21H * Les prix des fruits et légumes peuvent changer sans préavis.

Suivez-nous sur Facebook Ultra Prix l'Entrepôt  3100, boul. Dionne, Saint-Georges G5Y 3Y4

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020 - 9



ULTRA PRIX
L'ENTREPÔT

Les vedettes de la semaine

TÊTE DE FILET MIGNON



11.99\$ /lb

BARRES PROTÉINÉES NUTRIFORME ADRIEN GAGNON 325 g

AU CHOIX



3/5\$

AILLEURS 4,97\$ AU CHOIX

FROMAGE À EFFILOCHER KRAFT 252 ml

2/3\$

BÂTONNETS AU FROMAGE HUMPTY DUMPTY 265 g

2.99\$

PARTY MIX HUMPTY DUMPTY 640 g

5\$

MINI ULTRA PRIX

ST-CÔME

OUVERTURE 1ER JUILLET

Bonne St-Jean!

OUVERT DE 9h à 18h

CAFÉ POUR KEURIG RÉGULIER OU DÉCAFÉINÉ 80 K-CUPS

Tim Hortons

45\$

BOLOGNE MAPLE LEAF 1 kg

6\$

LÉGUMES GELÉS ARCTIC GARDEN 6 VARIÉTÉS 2 KG

2 KG

2.99\$

PRIX EN MAGASIN

CROQUETTES DE POULET PANÉES 1 KG

8\$

VIANDE BLANCHE

8\$

DÎNERS SURGELÉS MICHELINA'S, SAVEURS VARIÉES

6/5\$

Produits pour auto Armor All

NETTOYANT À LA CIRE 1.42L

5\$

MÉGA JUMBO VECTO KELLAGY'S

12\$/ch

MR. FREEZE JUMBO 70 BÂTONS GLACÉS

13.99\$

BANANES OU FRAISES GUIMAUVES 450 g

5\$/ch

GROS SOUS-MARIN RÉGULIER OU PIZZA 720 g

5.99\$/ch

CAISSE DE JUS ROUGEMONT 24 X 200 ml

3.99\$/ch

CROUSTILLES FAMILY'S BEST, 130 G

4/5\$

CIRE NETTOYANTE EN PÂTE 311 g

2/7\$

PRÉPARATION POUR GARNITURE À DESSERTS DREAM WHIP KRAFT 171 g

4/5\$

BISCUITS À LA GUIMAUVE BLOSSOM, 200 g

1\$/ch

CHOCOLAT NOIR 70% LINDT, 100 g

4/5\$

CHOCOLAT AU LAIT LINDT, ASSORTI 100 g

4/10\$

CHOCOLAT ASSORTIS LINDT 156 g

4/10\$

SAUCE À SALADE MIRACLE WHIP, LÉGÈRE OU RÉGULIÈRE KRAFT, 3.78L

5\$

SAUCE BARBECUE BULL'S-EYE 425 ml

1\$

MÉLANGE À SAUCE CLUB HOUSE 25 g

5/1\$

RÉNOVATEUR POUR CIRE 236 ml

2/7\$

FRAISES PRODUIT DU QUÉBEC 1 litre

3.99\$

BÉBÉ POMMES DE TERRE BBQ 3 SAVEURS 454 G

2\$

LAITUE EN FEUILLES ROUGES OU VERTES

99¢/ch

CHAMPIGNONS

1.50\$

PAIN SANS GLUTEN UDI'S, GRANDE VARIÉTÉ

2/1\$

ESSUIE-TOUT BOUNTY PLUS 12 ROULEAUX

21.99\$

PAPIER HYGIÉNIQUE SILKY 8 ROULEAUX

3.99\$

8 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020

Prix en vigueur du jeudi 18 juin au mercredi 24 juin 2020 ou jusqu'à épuisement des marchandises. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Photos à titre indicatif seulement. OUVERT 7 JOURS / 7 SOIRS - DE 8H À 21H * Les prix des fruits et légumes peuvent changer sans préavis.

Suivez-nous sur Facebook Ultra Prix l'Entrepôt 3100, boul. Dionne, Saint-Georges G5Y 3Y4

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020 - 9

Saint-Georges adopte une politique de télétravail



SÉBASTIEN ROY
sebastienroy@leclaireurprogres.ca

SAINT-GEORGES. Saint-Georges a adopté une politique pour réglementer le télétravail lors de la séance du conseil du 8 juin.

En raison de la pandémie de la COVID-19, la Ville a dû s'adapter et autoriser le travail à distance. Toutefois, elle n'avait pas de politique qui régissait cette pratique.

Les membres du conseil ont résolu la situation en adoptant une politique sur le télétravail, même si la majorité des employés de la ville sont de retour au bureau.

« La politique encadrera les demandes de télétravail, qu'elles soient faites par les employés ou la Ville. Elle déterminera si la Ville fournit du matériel et encadrera la sortie de documents à l'extérieur de l'hôtel de ville », explique le directeur général de Saint-Georges, Claude Poulin.

La nouvelle politique pourra donc être utilisée lors d'une nouvelle situation exceptionnelle comme celle de la pandémie de la COVID-19. « Nous aurons une façon d'encadrer le travail à distance et nous pourrons nous assurer que la personne remplit ses tâches », ajoute-t-il.

DÉVELOPPEMENT DOMICILIER

Par ailleurs, les conseillers ont approuvé les plans et l'estimation des travaux de prolongement des services municipaux dans la 80^e Rue et la 14^e Avenue, sur une distance de 220 mètres.

Ce sera le promoteur Gestion Immobilière D.L.V. qui sera en charge des travaux. Rappelons que Saint-Georges avait autorisé la construction de dix maisons unifamiliales et de six jumelés en mars dernier. Le projet était estimé à 905 000 \$.

TRAVAUX SUR LA ROUTE VEILLEUX

Les élus ont également accepté de payer la moitié des frais pour les travaux de réfection de la route Veilleux qui délimite le territoire georgien de celui de Saint-Martin. Le chantier a été évalué à 201 350 \$ par la MRC Beauce-Sartigan.

Une fois les travaux terminés, la route Veilleux sera entièrement sous la responsabilité de Saint-Georges.

SUBVENTIONS

Finalement, le conseil de ville a approuvé l'octroi de deux subventions à des organismes, soit une de 22 630 \$ à Judo Beauce et une de 6746 \$ à Scouts et guides.

Saint-Georges autorise des travaux d'une valeur de 7,12 M\$ en mai

La Ville de Saint-Georges a émis 334 permis de construction et de rénovation en mai pour des travaux totalisant 7,12 M\$.

Parmi les projets approuvés, on retrouve la construction d'un bâtiment au 1015, boulevard Dionne au coût de 450 000 \$. Celui-ci accueillera le commerce Dollarama.

De plus, l'entreprise Clyvanor agrandira son usine sur la 95^e Rue. L'investissement de 200 000 \$ permettra l'ajout d'une surface de 4000 pieds carrés.

Au cours des cinq premiers mois de 2020,

le Service de l'urbanisme de Saint-Georges a émis 654 permis de construction et de rénovation représentant une valeur totale de 46,8 M\$.

Il s'agit d'une baisse du nombre de permis comparativement aux 763 autorisés au cours de la même période en 2019. La valeur des travaux est toutefois à la hausse par rapport aux 37,7 M\$ investis.

Notons que les travaux autorisés jusqu'ici en 2020 permettront l'ajout de 128 unités de logement. **(S.R.)**



Le Dollarama sera situé au 1015, boulevard Dionne à Saint-Georges. (Photo gracieuseté)



Le directeur général de la Ville de Saint-Georges, Claude Poulin, le maire de la municipalité, Claude Morin, ainsi que le directeur général adjoint et greffier de l'endroit, Jean McCollough. (Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)

CONCOURS

Saluons nos Héros!

LES VISAGES DES SERVICES ESSENTIELS

200\$ À GAGNER

Votre journal l'Éclaireur Progrès publiera en juillet un cahier spécial «Saluons nos héros!» avec un concours pour remercier tous les héros œuvrant dans les services essentiels dans le sud de la Beauce.

Vous travaillez dans une épicerie, pharmacie, CHSLD, CLSC, hôpital, dans les services d'urgence ou tout autre service essentiel, faites-nous parvenir votre photo en indiquant votre nom, métier, l'endroit où vous travaillez et votre municipalité de résidence à l'adresse suivante : beauce_prod@icimedias.ca.

« Nous voulons rendre un hommage spécial à ces travailleurs qui ont été au cœur de la pandémie. Ceux sans qui notre quotidien n'aurait pu se poursuivre aisément. Vous êtes nos héros et nous tenons à vous montrer notre appréciation pour votre travail », indique l'éditrice de l'Éclaireur Progrès, Peggy Lacasse.

En plus de faire partie de notre édition spéciale en juillet, vous courez la chance de gagner un bon d'achat de 200 \$ d'épicerie chez les épiciers de la région. Le tirage sera fait au hasard parmi tous les héros et les héroïnes qui se seront inscrits.

PROFITEZ-EN POUR REMERCIER, FÉLICITER, RENDRE HOMMAGE À CES TRAVAILLEURS QUI SONT SI IMPORTANT POUR NOUS.

L'Éclaireur Progrès.ca
VOTRE MÉDIA D'ICI

>260414

Saint-Georges dégage un surplus budgétaire de 4,27 M\$ en 2019

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclairleurprogres.ca

MUNICIPAL. La Ville de Saint-Georges a réalisé un surplus budgétaire de 4,27 M\$ en 2019, selon ce que révèle le rapport d'audit réalisé par la firme Raymond Chabot Grant Thornton et présenté lors de la séance du conseil du 8 juin.

Le maire de Saint-Georges, Claude Morin, se réjouit encore une fois du bilan financier de la ville, qui avait également dégagé des surplus en 2017 (4,74 M\$) et en 2018 (4,99 M\$). « Les résultats très positifs présentés par la firme d'auditeurs externes confirment, encore une fois une saine gestion et une remarquable efficacité de tous les membres de l'administration municipale », déclare-t-il.

La moitié des 4,27 M\$ sera transférée dans le fonds des grands projets, ce qui portera son total à 16,35 M\$. Après les autres transferts vers différentes réserves financières et de contingence, il reste 1,5 M\$ en surplus libre.

REVENUS

Le document, présenté par la trésorière et directrice du Service des finances, Karine Veilleux, fait entre autres état de revenus atteignant 49,92 M\$. La grande majorité, soit

84 %, provient des taxes et des compensations tenant lieu de taxes.

Précisons que Saint-Georges prévoyait avoir des revenus de 46,14 M\$. La principale variation provient des revenus d'intérêts, d'amendes, de pénalités et de subventions, qui représentent 2,1 M\$.

DÉPENSES

Du côté des dépenses, elles ont été un peu plus basses par rapport à ce qui avait été prévu, diminuant de 46,14 M\$ à 45,66 M\$.

La différence s'explique entre autres par des économies au niveau des honoraires professionnels, des immobilisations à même le budget de fonctionnement et des intérêts sur la dette à long terme.

DETTE

Pour ce qui est de la dette à long terme, elle s'établit à 65,68 M\$. Toutefois, on peut déduire 15,21 M\$ qui doit venir de différentes subventions, notamment du gouvernement du Québec.

Si l'on soustrait également les montants d'emprunts non utilisés (1,17 M\$) et les soldes disponibles de règlements d'emprunt fermés (1,73 M\$), la dette nette est de 47,58 M\$. Cela représente une diminution de 2,58 M\$ par rapport à 2018.



Saint-Georges a réalisé un surplus budgétaire de 4,27 M\$ en 2019. (Photo Gracieuseté)

INVESTISSEMENTS

En 2019, Saint-Georges a investi 15,3 M\$ dans ses immobilisations, dont près des trois-quarts pour des infrastructures. De ce montant, 9,1 M\$ sont assumés par la ville, tandis que 6,2 M\$ proviennent de subventions ou de revenus de tiers.

M. Morin entend réaliser d'autres projets en 2020, malgré l'incertitude générée par la COVID-19. « Nous devons continuer d'améliorer notre ville, tout en utilisant les réserves et les surplus accumulés pour payer les investissements en immobilisations et ainsi, contrôler notre niveau d'endettement », conclut-il.

L'organisme Le Berceau déménage dans de nouveaux locaux

COMMUNAUTÉ. Dès le 8 juin, Le Berceau de Saint-Georges sera dans de nouveaux locaux situés au 255, 136^e Rue. Ces derniers seront plus grands, plus adaptés à la clientèle tout en répondant mieux aux besoins de l'organisme et des jeunes familles le fréquentant.

Le local, rénové selon les besoins de l'organisme, permettra d'accueillir plus de mamans et d'enfants. De plus, plusieurs services ont été maintenus et adaptés comme l'accueil et le soutien via Zoom ou Messenger, le dépannage de matériel sans contact et des rencontres de groupes hebdomadaires virtuelles. Il est maintenant possible de se présenter aux locaux de l'organisme, une famille à la fois et sur rendez-vous, pour un coup de pouce matériel ou pour du soutien.



Le nouveau local du Berceau est situé au 255, 136^e Rue à Saint-Georges. (Photo gracieuseté)

NOUVEAUX SERVICES

À partir du 1^{er} juin, de nouveaux services seront offerts. «D'la belle visite» consiste à offrir à la maman un moment pour venir jaser avec une intervenante dans la cour du Berceau ou chez-elle. Le «Répit-poussette» sera offert pour permettre une pause à la maman par le biais d'une intervenante ou d'une éducatrice qui ira promener son enfant. «Le bonheur du mois» permettra aux jeunes mamans de recevoir des cadeaux pour égayer leur été et se fera sous forme de concours. Il y aura également «Le p'tit potager» qui est un projet de jardin communautaire qui se fera dans la cour arrière du Berceau de Sainte-Marie. Les mamans seront invitées à venir jardiner et à bénéficier des récoltes pour

elles et leurs familles.

Comme lors des étés précédents, des activités extérieures hebdomadaires seront offertes aux jeunes mamans et à leurs enfants. Tous les services sont offerts en respectant la distanciation sociale. L'organisme utilise du matériel de protection et le personnel observe les consignes sanitaires recommandées.

Rappelons que Le Berceau est un organisme pour les jeunes mamans de 25 ans et moins en période prénatale et postnatale ainsi qu'à leurs enfants. Ce lieu permet à ces mamans de rencontres d'autres jeunes mamans, de partager leurs expériences et d'être soutenues dans leur rôle de mère. Pour plus d'informations, consultez le www.leberceau.ca. (A.H.)

CHRONIQUE des VIANDES ET BBQ

Pourquoi acheter des viandes en chaudière pour vos BBQ ? Elles sont savoureuses et marinées à base d'huile, pour une saveur remarquable et une tendreté assurées.

Les grillades sont souvent reliées au bœuf, mais nous avons aussi du poulet et du porc disponible, avec trois marinades différentes.

Des repas très économiques pour toute la famille.

L'Équipe du marché 7-23 vous souhaite du plaisir, de la saveur, du soleil, et surtout, d'excellents BBQ !



On vous attend!



17 315, boul. Lacroix,
St-Georges
418 227-0548

L'ABBS se réinvente bénévolement à cause de la COVID-19

COMMUNAUTÉ. Depuis le début de la pandémie, beaucoup de gens ont profité des services de l'Association bénévole Beauce-Sartigan (ABBS).

L'organisme a été touché par le confinement, car la vaste majorité de ses bénévoles ont plus de 70 ans. Toutefois, plusieurs nouveaux bénévoles ont répondu à l'appel de la solidarité, permettant à l'ABBS de se réinventer.

L'ensemble des visites d'amitiés s'est transformé en téléphones d'amitiés. De nombreuses nouvelles demandes ont été comblées, l'ABBS étant à pied d'œuvre pour éviter les listes d'attentes.

La popote roulante a repris du service afin d'apporter des petits plats aux aînés. La formule actuelle permettra d'offrir une option supplémentaire lors du retour à la normale, pour l'ensemble des clients et ceux sur la liste d'attente. Les proches aidants sont toujours priorités.

Les capsules *Beaux souvenirs d'autrefois* sont diffusées chaque dimanche à 9h45 et 12h45 à Mix 99,7 et Cool 103,5, ainsi que sur le site beauce.tv. Elles permettent d'unir un conte et

une chanson, dans une optique d'humour pour apporter de la joie aux aînés confinés.

RÉSEAUX SOCIAUX

L'ABBS a créé la page Facebook *Aider les aînés* pour jumeler les bénévoles avec les clients ayant besoin d'aller à l'épicerie et la pharmacie. L'organisme aide également les aînés pour les commandes en ligne.

Une page Facebook appelée *Intervenante proches aidants* a été conçue uniquement pour les proches aidants, afin qu'ils ventilent et s'informent. Des chroniques spécialisées pour eux seront également lancées dans les prochaines semaines.

La santé physique des aînés est une priorité à l'ABBS. En plus de tenir des partys de balcon devant des résidences pour aînés, l'organisme souhaite faire bouger ceux-ci pour qu'ils maintiennent leur force musculaire et évitent les chutes. Pour des trucs et exercices, visitez la page Facebook *Ensemble dans l'isolement pour rester actif et positif*.

Notez que l'accompagnement transport n'a pas encore repris du service pour le moment. L'ABBS analyse actuellement la logistique du projet, en



L'ABBS a présenté des «partys de balcon» devant plusieurs résidences pour aînés.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)



fonction de la sécurité des bénévoles.

Pour toute question concernant l'Association bénévole Beauce-Sartigan, visitez le benevolatbeauce.com ou téléphonez au 418 228-0007. (F.D.)

Les capsules «Beaux souvenirs d'autrefois», animées par Nancy Dulac et Francine Thibodeau, sont présentées chaque dimanche sur Mix 99,7 et Cool 103,5.

(Photo Gracieuseté)



Le président de Clyvanor, Stéphane Blanchette, a décidé d'agrandir l'usine malgré la pandémie de la COVID-19. (Photo L'Éclaireur Progrès - Sébastien Roy)

Clyvanor investit 1,8 M\$ malgré la pandémie de la COVID-19

AFFAIRES. Clyvanor a décidé d'investir environ 1,8 M\$ pour ajouter une nouvelle ligne de production robotisée dans son usine, située à Saint-Georges malgré la pandémie de la COVID-19.

L'entreprise spécialisée dans la construction de fermes de toit, de poutrelles ajourées et de murs en panneaux préfabriqués avait pris cette décision au début de l'année 2020, soit avant le début de la pandémie de la COVID-19. «Nous ne voulions pas modifier notre plan à long terme pour une crise qui va durer six, neuf ou douze mois», soutient le président de Clyvanor, Stéphane Blanchette.

Au départ, les travaux devaient commencer le 1^{er} mars, mais la situation a changé en raison de la crise sanitaire. Malgré tout, l'entreprise a décidé d'aller de l'avant avec le projet. «Il nous restait suffisamment de confiance à l'intérieur de nous-mêmes pour ne pas arrêter», ajoute-t-il.

Les travaux se sont donc amorcés au mois de mai et devraient se terminer à la mi-juillet selon l'échéancier prévu. L'agrandissement permettra d'ajouter 6 000 pieds carrés à l'usine située dans la 95^e Rue.

Cette nouvelle ligne de fabrication permettra de raccourcir les délais. «Il s'agit d'une avancée technologique majeure et

une première dans notre domaine. La production sera entièrement robotisée», précise M. Blanchette.

Ainsi, toute la fabrication faite sur cette ligne sera entièrement automatisée. «Nous pensons que l'avenir est [dans cette voie]», soutient le président de l'entreprise.

Celui-ci prévoit embaucher une dizaine de travailleurs supplémentaires pour faire fonctionner cette deuxième ligne de fabrication, principalement des électromécaniciens et des opérateurs de cellule robotique. «Nous avons aussi besoin d'assembleurs pour les autres zones de l'usine», conclut M. Blanchette. (S.R.)

LES PROFESSIONNELS DE votre QUARTIER

SOINS DES PIEDS OU RÉFLEXOLOGIE

Un bon massage pour soulager vos douleurs
- Coupe d'ongles - Cors - Amincir les ongles
- Traitement ongles incarnés - etc.

SOINS À DOMICILE pour les pieds également offerts

Pâquerette Vachon

St-Georges | 418.221.5643

Vous êtes un professionnel?

ZONE LIBRE

POUR VOUS!

418.228.8858

Fondation TEL-JEUNES

fondationteljeunes.org

Maux de tête, dos, douleurs articulaires, troubles digestifs et autres

Ostéopathie

Marie-Eve Poirier

Clinique Alternative
418 228-7711
Mardi: 8h - 17h30
Vendredi: 8h - 18h30
Samedi: 8h - 14h
aussi dans les locaux de

Clinique Atlas
514 692-0243
Jeudi: 8h - 19h

Prix par séance: 65\$

INFORMATIQUE

BEUCE SANS FIL

INTERNET À VOTRE SERVICE!

AUCUNE ATTRAPE, TOUJOURS AU PRIX RÉGULIER!

Internet haute vitesse à partir de /39,95\$
Télévision câblé à partir de /19,95\$
Téléphone IP Canada illimité à partir de /19,95\$

1 877 228-6330 | info@beucesansfil.com
1455, 120^e Rue, St-Georges G5Y 3A7

RÉPARATION ET ENTRETIEN

MOTONEIGE - VTT MOTOS

Richard SPORT

C'est toujours un plaisir de vous servir!

18653, boul. Lacroix 418 228-8780

11040, 6^e AVENUE, ST-GEORGES

Eric Drouin

Acupuncteur

membre de l'Ordre des Acupuncteurs du Québec

Bébés et adultes
Fertilité et grossesse
Électro-acupuncture - Ventouses
Aiguilles de 13mm à 12,5cm (1/2" à 5")
intra-musculaires et articulaires

Cell: 418.225.2455

12 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020

Pour une publicité **EFFICACE**

Faites affaires avec nous!

Marie-Michèle Gagné 418 225-3109
Martine Raby 418 313-3897
Émilie Bourque 418 226-5338
Chantal P. Dupuis 418 221-5336

L'Éclaireur Progrès.ca

VOTRE MÉDIA D'ICI

110 ANS D'HISTOIRE

710, 98^e Rue, Saint-Georges
418 228-8858

Une journée pour payer la médaille de votre animal de compagnie

Les propriétaires d'animaux de compagnie ont jusqu'au 30 juin pour payer leur médaille.

(Photo gracieuseté)

ANDRÉANNE HUOT
ahuot@leclaireurprogres.ca

MUNICIPAL. La SPA Beauce-Etchemin tiendra une journée afin de permettre aux propriétaires de chien ou de chat d'acquitter le coût de la médaille de leur animal.

Celle-ci aura lieu le samedi 20 juin de 9h à 15h sur le stationnement arrière de l'hôtel de ville de Saint-Georges.

Les nouveaux propriétaires pourront aussi profiter de cette journée pour procéder à l'enregistrement de leur animal. Ceux dont l'animal est stérilisé

doivent apporter leur preuve de stérilisation.

Le coût pour un chien non stérilisé est de 30 \$ et revient à 15 \$ avec une preuve de stérilisation. Pour les chats non stérilisés, le coût est de 15 \$, mais le prix baisse à 5 \$ si l'animal est stérilisé.

Ville de Saint-Georges rappelle que les propriétaires d'animaux de compagnie ont jusqu'au 30 juin pour faire le paiement de la médaille de leur animal. Par la suite, des vérifications seront faites par les représentants de la SPA Beauce-Etchemin qui pourront remettre un constat d'infraction aux personnes qui auront omis d'acquitter le coût de la médaille.



NOTRE « NOUVEAU NORMAL » ? PHÉNOMÉNAL.

CX-5 GX

ÉQUIVAUT À PRIX DE DÉTAIL
85 \$ /SEM. **32 000 \$**

INCLUT LA TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV À PARTIR DE 370 \$[†]/MOIS, LOCATION 48 MOIS ACOMPTÉ DE 1 820 \$, 20 000 KM/AN COMPRIS (8¢/KM EXCÉDENTAIRE)



0 %
AU FINANCEMENT
À L'ACHAT[†]

+
OPTIONS DE
CRÉDIT DIFFÉRÉ
OFFERTES[†]

+
GARANTIE À
KILOMÉTRAGE
ILLIMITÉ*

AVEC TOUTES
LES NOUVELLES
MAZDA 2020

NOS CONCESSIONNAIRES SONT HEUREUX DE VOUS RECEVOIR DANS LEUR ÉTABLISSEMENT, OÙ ILS APPLIQUENT DES MESURES DE PRÉVENTION ET DE SÉCURITÉ.



MAZDA3 GX

ÉQUIVAUT À PRIX DE DÉTAIL
59 \$ /SEM. **22 150 \$**

À PARTIR DE 255 \$[†]/MOIS, LOCATION 60 MOIS ACOMPTÉ DE 2 245 \$, 20 000 KM/AN COMPRIS (8¢/KM EXCÉDENTAIRE)



CX-9 GS

7 PASSAGERS

ÉQUIVAUT À PRIX DE DÉTAIL
105 \$ /SEM. **41 950 \$**

INCLUT LA TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV À PARTIR DE 457 \$[†]/MOIS, LOCATION 60 MOIS ACOMPTÉ DE 1 590 \$, 20 000 KM/AN COMPRIS (12¢/KM EXCÉDENTAIRE)



CX-30 GX

LE TOUT NOUVEAU

ÉQUIVAUT À PRIX DE DÉTAIL
75 \$ /SEM. **28 000 \$**

INCLUT LA TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV À PARTIR DE 326 \$[†]/MOIS, LOCATION 60 MOIS ACOMPTÉ DE 1 890 \$, 20 000 KM/AN COMPRIS (8¢/KM EXCÉDENTAIRE)

**Offre valable pour la location mensuelle d'un modèle Mazda3 GX 2020 (DVXK60CP00) de base neuf, d'une valeur de 22 150 \$, ce qui équivaut à 60 paiements mensuels de 255 \$, avec acompte de 2 245 \$. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. †Offre valable pour la location mensuelle d'un modèle CX-30 GX 2020 (ZXXK80AA00)/Mazda CX-5 GX 2020 (NVXL80AA00)/d'un Mazda CX-9 GS 2020 (QXSM80AA00) de base neuf, d'une valeur de 28 000 \$/32 000 \$/41 950 \$, incluant la traction intégrale i-Activ (d'une valeur de 2 000 \$/2 000 \$/3 300 \$), ce qui équivaut à 60/48/60 paiements mensuels de 326 \$/370 \$/457 \$, avec acompte de 1 890 \$/1 820 \$/1 590 \$. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$/0,08 \$/0,12 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM allant jusqu'à 88,12 \$ (incluant les frais d'agent pour l'inscription) sont en sus. Le concessionnaire peut vendre/louer à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. La première mensualité, les frais d'inscription au RDPRM et les frais d'agent pour l'enregistrement sont payables à la livraison. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. ‡Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % est offert pour les Mazda 2020 neuves. Les termes peuvent varier selon le modèle. Exemple de financement du modèle CX-5 GX 2020 (NVXL80AA00) au prix de vente de 30 024 \$, un montant financé de 30 000 \$, avec un acompte de 0 \$, ce qui équivaut à 48 paiements mensuels de 625 \$, les frais de crédit sur une période de 48 mois, de 0 \$ et l'obligation totale de financement, de 30 000 \$. L'offre inclut la taxe de 100 \$ sur le climatiseur (le cas échéant) et les frais de transport et de préparation de 1 950 \$. Les taxes et les droits pour les pneus neufs sont en sus et requis au moment de l'achat. †Offert aux clients admissibles sur approbation de crédit par la Banque Scotia. Communiquez avec votre concessionnaire Mazda du Québec pour connaître toutes les conditions. L'offre peut être modifiée ou annulée sans préavis. L'offre est valable du 2 au 30 juin 2020. *Pour en savoir plus sur la garantie à kilométrage illimité de Mazda, visitez le site mazdaillimitee.ca. A moins d'avis contraire, ces offres sont valables du 2 au 30 juin 2020 ou jusqu'à épuisement des stocks. Achat ou location sur approbation du crédit pour les clients admissibles seulement. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Visitez mazda.ca ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails.

On pratique en équipe tout en continuant de se protéger!



Au grand bonheur de plusieurs, la reprise graduelle des sports d'équipe comme le soccer, le baseball ou le softball, sous la forme d'entraînements à l'extérieur, a été autorisée par le gouvernement du Québec. Déjà, l'affluence sur les terrains de tennis et de golf depuis quelques semaines laisse présager un fort engouement pour la pratique des sports d'équipe, mais nous devons demeurer vigilants.

Continuons de respecter les consignes sanitaires pour multiplier nos chances de reprendre un mode de vie normal au cours des prochains mois.

Pour connaître les détails et toutes les activités qui seront permises, consultez le site :

[Québec.ca/relance](https://quebec.ca/relance)

Votre
gouvernement

Le plaisir vient en bougeant progressivement

Les bienfaits de la pratique régulière d'activités physiques, sportives, de loisir et de plein air sur notre santé mentale et physique sont immenses. Bouger, ça fait du bien! Toutefois, après plusieurs semaines d'inactivité ou d'une pratique plus modérée, il est important de se remettre en action de façon graduelle.

D'abord, un échauffement approprié est un bon moyen de diminuer le risque de blessures. La fréquence et la durée des entraînements devraient aussi être augmentées graduellement. Il est normal que votre niveau de performance ne soit pas le même qu'au moment où vous avez dû cesser votre pratique. Donnez-vous le temps de reprendre votre forme en misant sur le plaisir de bouger.

Les fédérations sportives, alliées de votre pratique

Déjà, plusieurs fédérations sportives, en collaboration avec le gouvernement du Québec, ont préparé des protocoles de reprise, dont plusieurs sont disponibles sur leurs sites Web respectifs. Ces consignes sont adaptées à leurs disciplines ou à leurs champs d'intervention respectifs.

L'été, c'est fait pour jouer avec prudence

La période estivale, au Québec, rime avec baignades et activités nautiques. Or, chaque année, des drames surviennent lors de la pratique de ces activités. La plus grande prudence est donc de mise et les consignes de base doivent être suivies :

- prêtez une attention constante aux enfants et ne les laissez jamais sans surveillance lors de la baignade;
- respectez les consignes de sécurité et d'interdiction des installations aquatiques;
- évaluez vos capacités en fonction de votre condition physiologique;
- portez correctement un vêtement de flottaison individuel (VFI) en tout temps sur un plan d'eau;
- soyez toujours accompagné d'une autre personne sur un plan d'eau;
- ne portez pas de masque ni de couvre-visage sur un plan d'eau.

Les fédérations sportives sont chargées d'en faire la promotion auprès de leurs membres, en spécifiant que les consignes de santé et de sécurité, notamment les règles d'hygiène, doivent être respectées pour que la pratique soit sécuritaire.

Respectons les consignes sanitaires!

Le succès du déconfinement repose sur l'engagement de chacun à appliquer rigoureusement les consignes sanitaires dans la pratique de ses activités physiques favorites.

Avant votre activité

- Si vous présentez des symptômes, avez reçu un résultat positif de COVID-19 ou êtes en contact étroit avec une personne l'ayant contractée, demeurez à la maison.
- Évitez les déplacements non essentiels d'une région à l'autre ou d'une ville à l'autre.
- Planifiez la séquence vos activités physiques de manière à respecter en tout temps la distanciation physique de deux mètres.
- Informez-vous auprès du gestionnaire de site ou d'installation sur les mesures mises en place et ce que vous devrez faire pour les respecter.
- Limitez au strict minimum les accessoires et les équipements personnels à apporter (ex. : bouteille d'eau et serviette).
- Rendez-vous directement sur votre site de pratique.

Pendant votre activité

- Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon pendant 20 secondes ou avec une solution hydroalcoolique en arrivant au lieu de pratique et aussi souvent que possible.
- Évitez de toucher votre visage avec vos mains.
- Respectez en tout temps la règle de distanciation physique de deux mètres, que ce soit avec les animateurs, les guides, les entraîneurs ou les autres participants, et ce, tant lors de la pratique que dans les aires de passage (ex. : entrée des vestiaires, toilettes, sortie vers les terrains, sentiers, escaliers, support à vélos).
- Évitez les poignées de main, les accolades et tout autre contact physique.
- Utilisez votre propre équipement. Si cela n'est pas possible, assurez-vous de désinfecter les objets ou les équipements entre chaque utilisation.

Après votre activité

- Évitez de flâner sur place et retournez à votre domicile directement.
- Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon pendant 20 secondes ou avec une solution hydroalcoolique avant de quitter le lieu de pratique et à votre retour à la maison.
- À la fin de l'activité, retirez vos vêtements, placez-les dans un sac et lavez-les avec le savon à lessive habituel.
- Évitez de prendre votre douche sur place.

Pour plus d'information, consultez :

- www.cnesst.gouv.qc.ca/salle-de-presse/covid-19/Pages/outils-secteur-loisir-sport-plein-air.aspx
- www.inspq.qc.ca/publications/3010-pratique-securitaire-marche-velo-covid19
- <https://sauvetage.qc.ca/fr/sauvetage/sauveteur-au-travail/positions-officielles/la-surveillance-un-plan-eau>

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Québec

On pratique en équipe tout en continuant de se protéger!



Au grand bonheur de plusieurs, la reprise graduelle des sports d'équipe comme le soccer, le baseball ou le softball, sous la forme d'entraînements à l'extérieur, a été autorisée par le gouvernement du Québec. Déjà, l'affluence sur les terrains de tennis et de golf depuis quelques semaines laisse présager un fort engouement pour la pratique des sports d'équipe, mais nous devons demeurer vigilants.

Continuons de respecter les consignes sanitaires pour multiplier nos chances de reprendre un mode de vie normal au cours des prochains mois.

Pour connaître les détails et toutes les activités qui seront permises, consultez le site :

[Québec.ca/relance](https://quebec.ca/relance)

Votre
gouvernement

Le plaisir vient en bougeant progressivement

Les bienfaits de la pratique régulière d'activités physiques, sportives, de loisir et de plein air sur notre santé mentale et physique sont immenses. Bouger, ça fait du bien! Toutefois, après plusieurs semaines d'inactivité ou d'une pratique plus modérée, il est important de se remettre en action de façon graduelle.

D'abord, un échauffement approprié est un bon moyen de diminuer le risque de blessures. La fréquence et la durée des entraînements devraient aussi être augmentées graduellement. Il est normal que votre niveau de performance ne soit pas le même qu'au moment où vous avez dû cesser votre pratique. Donnez-vous le temps de reprendre votre forme en misant sur le plaisir de bouger.

Les fédérations sportives, alliées de votre pratique

Déjà, plusieurs fédérations sportives, en collaboration avec le gouvernement du Québec, ont préparé des protocoles de reprise, dont plusieurs sont disponibles sur leurs sites Web respectifs. Ces consignes sont adaptées à leurs disciplines ou à leurs champs d'intervention respectifs.

L'été, c'est fait pour jouer avec prudence

La période estivale, au Québec, rime avec baignades et activités nautiques. Or, chaque année, des drames surviennent lors de la pratique de ces activités. La plus grande prudence est donc de mise et les consignes de base doivent être suivies :

- prêtez une attention constante aux enfants et ne les laissez jamais sans surveillance lors de la baignade;
- respectez les consignes de sécurité et d'interdiction des installations aquatiques;
- évaluez vos capacités en fonction de votre condition physiologique;
- portez correctement un vêtement de flottaison individuel (VFI) en tout temps sur un plan d'eau;
- soyez toujours accompagné d'une autre personne sur un plan d'eau;
- ne portez pas de masque ni de couvre-visage sur un plan d'eau.

Les fédérations sportives sont chargées d'en faire la promotion auprès de leurs membres, en spécifiant que les consignes de santé et de sécurité, notamment les règles d'hygiène, doivent être respectées pour que la pratique soit sécuritaire.

Respectons les consignes sanitaires!

Le succès du déconfinement repose sur l'engagement de chacun à appliquer rigoureusement les consignes sanitaires dans la pratique de ses activités physiques favorites.

Avant votre activité

- Si vous présentez des symptômes, avez reçu un résultat positif de COVID-19 ou êtes en contact étroit avec une personne l'ayant contractée, demeurez à la maison.
- Évitez les déplacements non essentiels d'une région à l'autre ou d'une ville à l'autre.
- Planifiez la séquence vos activités physiques de manière à respecter en tout temps la distanciation physique de deux mètres.
- Informez-vous auprès du gestionnaire de site ou d'installation sur les mesures mises en place et ce que vous devrez faire pour les respecter.
- Limitez au strict minimum les accessoires et les équipements personnels à apporter (ex. : bouteille d'eau et serviette).
- Rendez-vous directement sur votre site de pratique.

Pendant votre activité

- Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon pendant 20 secondes ou avec une solution hydroalcoolique en arrivant au lieu de pratique et aussi souvent que possible.
- Évitez de toucher votre visage avec vos mains.
- Respectez en tout temps la règle de distanciation physique de deux mètres, que ce soit avec les animateurs, les guides, les entraîneurs ou les autres participants, et ce, tant lors de la pratique que dans les aires de passage (ex. : entrée des vestiaires, toilettes, sortie vers les terrains, sentiers, escaliers, support à vélos).
- Évitez les poignées de main, les accolades et tout autre contact physique.
- Utilisez votre propre équipement. Si cela n'est pas possible, assurez-vous de désinfecter les objets ou les équipements entre chaque utilisation.

Après votre activité

- Évitez de flâner sur place et retournez à votre domicile directement.
- Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon pendant 20 secondes ou avec une solution hydroalcoolique avant de quitter le lieu de pratique et à votre retour à la maison.
- À la fin de l'activité, retirez vos vêtements, placez-les dans un sac et lavez-les avec le savon à lessive habituel.
- Évitez de prendre votre douche sur place.

Pour plus d'information, consultez :

- www.cnesst.gouv.qc.ca/salle-de-presse/covid-19/Pages/outils-secteur-loisir-sport-plein-air.aspx
- www.inspq.qc.ca/publications/3010-pratique-securitaire-marche-velo-covid19
- <https://sauvetage.qc.ca/fr/sauvetage/sauveteur-au-travail/positions-officielles/la-surveillance-un-plan-eau>

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Québec

Aide financière d'urgence pour les PME

Plus de 807 000 \$ déjà prêté en Beauce-Sartigan



La directrice générale du CEB, Héléne Latulippe.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)

ANDRÉANNE HUOT

ahuot@leclaireurprogres.ca

ÉCONOMIE. À la suite de l'annonce du gouvernement concernant la création du Fonds d'aide d'urgence pour les PME, le Conseil économique de Beauce (CEB) a été mandaté par la MRC Beauce-Sartigan pour gérer le Fonds d'aide, dont l'enveloppe totale est de 940 000 \$ pour le territoire.

Depuis le 6 avril dernier, l'équipe du CEB a répondu à plus de 150 demandes d'informations, élaboré ses propres procédures d'analyse, a réuni à six reprises son comité d'investissement afin de procéder à l'analyse de 41 dossiers.

Jusqu'à maintenant, le comité d'investissement a autorisé des prêts pour un montant de 807 365 \$, soit 85 % de son enveloppe. Le CEB mentionne également qu'afin d'aider le plus d'entreprises possible, il a dû restreindre les frais admissibles au programme puisque les demandes d'aide financières reçues dépassaient 1,3 M\$.

« Je suis très fière de la qualité et de la rapidité du travail de mon équipe, ainsi que du temps investi par les membres du comité d'investissement, soit Manon Veilleux, mairesse du Lac Poulin (représentante pour la MRC), Pierre-Luc Thomassin de l'entreprise Sinto (représentant du CEB) ainsi que Denis Leclerc, retraité du milieu bancaire (président du comité d'investissement commun du CEB) », indique Héléne Latulippe, directrice générale du CEB.

AIDE LIMITÉE

Le CEB rappelle que le Fonds d'aide d'urgence aux PME vise à soutenir, pour une période limitée, les entreprises admissibles qui éprouvent des difficultés financières en raison de la COVID-19 et qui ont besoin de liquidités d'un montant inférieur à 50 000 \$.

Les entreprises de tous les secteurs d'activité, dont les entreprises d'économie sociale, incluant les coopératives et les organismes sans but lucratif réalisant des activités commerciales, peuvent être admissibles si elles répondent aux critères suivants :

- Être en activité au Québec depuis au moins un an
- Être fermée temporairement ou susceptible de fermer ou montrer des signes avant-coureurs de fermeture
- Être dans un contexte de maintien, de consolidation ou de relance de ses opérations
- Avoir démontré le lien de cause à effet entre ses problématiques financières ou opérationnelles et la pandémie de la COVID-19
- Ne pas être sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies ou de la Loi sur la faillite et l'insolvabilité.

Pour faire une demande au Fonds d'aide d'urgence aux PME, il ne suffit que de remplir le formulaire présent sur le site Web du CEB au www.cebeauce.com. Pour plus d'informations, contactez Lynda Aubé au lynda.aube@cebeauce.com ou au 418 313-5458.



BONNE FÊTE
NATIONALE



RICHARD LEHOUX DÉPUTÉ
BEAUCE

RICHARD.LEHOUX@PARL.GC.CA | 418-387-4224



16 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020

>261980

**NOUVEL HORAIRE
DE LA FRIPERIE
DU CENTRE-VILLE
NOUS SOMMES OUVERTS**

Lundi au vendredi 9 h à 17 h
Samedi de 9 h à 16 h
Et le magasin de Meubles
ouvert du lundi au jeudi
de 9 h à 17 h

NOUS ACCEPTONS LA VAISSELLE, BIBELOTS ET CADRES
(sur la 1^{re} Avenue côté du bâtiment)
LES VÊTEMENTS SONT ACCEPTÉS DANS NOS BACS JAUNES

ADRESSES DES POINTS DE CHUTE

12505, 10^e Avenue, St-Georges (Meubles) • 12425, 1^{re} Avenue, St-Georges
Centre d'éducation aux adultes Monseigneur Beaudoin
IGA famille Rodrigue et Groleau
Carrefour Saint-Georges (Stationnement 3^e niveau)

COMPTOIR RÉGIONAL ST-VINCENT DE PAUL

Pour information : 418 228-0560 poste 221



Comptoir Régional
de Beauce

MAGASIN DE MEUBLES : POSTE 237
12505, 10^e Avenue, Saint-Georges

>262175



Les membres du CJESB aideront les jeunes à se trouver un emploi et suivre des formations. (Photo Gracieuseté)

Recherche de jeunes désirant vivre une première expérience de travail

FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclairleurprogres.ca

TRAVAIL. Le Carrefour jeunesse-emploi de Beauce-Sud (CJESB) recrute présentement des jeunes motivés à travailler cet été.

Le projet *La Relève s'en Mêle* fait participer les jeunes d'ici à des activités formatrices, en lien avec le milieu de l'emploi. Ils pourront également effectuer de menus travaux, comme la tonte de pelouse, du gardiennage, du désherbage et de l'entretien ménager.

«C'est l'occasion parfaite pour faire ses

premiers pas dans le marché de l'emploi. Pour ceux ayant déjà de l'expérience, ils ajouteront plusieurs cordes à leur arc. L'animatrice en emploi jeunesse effectuera la diffusion des offres d'emploi aux jeunes travailleurs», explique le CJESB par voie de communiqués.

Le projet, qui se déroulera de la mi-juin à la mi-août, tiendra compte des recommandations de la Santé publique par rapport à la COVID-19. Les jeunes, âgés de 12 à 16 ans, sont invités à s'inscrire auprès de Marie-Claude Goulet au 418 228-9610 ou à projetjeunesse@cjebeauce-sud.com.

OREILLE D'ÉLÉPHANT
Recette en magasin avec l'achat **2,99\$**

DISPONIBLE EN MAGASIN
Location machine barbe à papa et machine à pop corn pour 20 personnes **40\$**
+ produit inclus

Machine à pop corn Cuisinart disponible en magasin 104,99\$

Les Fournitures de Beauce
2190, 6^e Avenue Ouest, Saint-Georges • 418 228-4755 • www.fournituresdebeauce.com

TRAVAILLER CET ÉTÉ C'EST PAYANT!



**Te faire des amis;
Socialiser;
Avoir du fun.**

**Et rencontrer l'homme
de ta vie! 😍**



**CET ÉTÉ, CHOISIS
DE TRAVAILLER.**

UNE INITIATIVE DE :



Les Twin Brothers festoieront dans les rues de Saint-Honoré



Les Twin Brothers joueront dans les rues de Saint-Honoré à partir d'une remorque lors de la Fête nationale. (Photo gracieuse)

Les Twin Brothers égayeront la Fête nationale dans les rues de Saint-Honoré le 24 juin, de 13h30 à 15h30.

Le groupe reconnu pour son côté festif se produira sur une remorque aménagée à cet effet. «La remorque a été ajustée pour nous permettre de jouer. Il ne reste qu'à y ajouter des décorations», soutient l'un des chanteurs du groupe, Jérôme Couture.

Le départ sera donné sur la rue Grand Shenley. Le convoi se dirigera ensuite sur la rue Principale, puis sur la majorité des rues comprises entre la route du rang 9 et la rue Mercier. Les citoyens pourront sortir sur leur terrain pour assister au spectacle.

«Il y a des terrains vacants sur la rue Boulager. Les gens qui habitent dans les rangs pourront s'y rendre sans problème, en autant que tout le monde respecte les deux mètres de distance», précise le directeur général de Saint-Honoré, Serge Vallée.

«Si nous sommes capables, nous jouerons en roulant. Sinon, nous allons nous arrêter régulièrement pour jouer une ou deux chansons afin que tout le monde puisse profiter du spectacle», lance M. Couture.

«Un show des Twin, ça ne se raconte pas, ça se vit», conclut Jérôme Couture, en invitant les gens à venir en grand nombre, tout en respectant les règles de distanciation de la Santé publique. (S.R.)

Deux élèves de Saint-Georges recréent une Mustang

ANDRÉANNE HUOT
ahuot@leclaireurprogres.ca

ÉDUCATION. Deux élèves de l'école des Deux-Rives de Saint-Georges, Adam Arraji et Keven Boulet, ont recréé une Mustang 2017 en modèle réduit dans le cadre d'un projet d'arts plastiques.

Selon leur enseignant, Martin Bernier, qui est très fier de ses élèves, l'idée de base était de permettre à ces élèves manuels de réaliser un projet artistique sur un sujet qui les passionne.

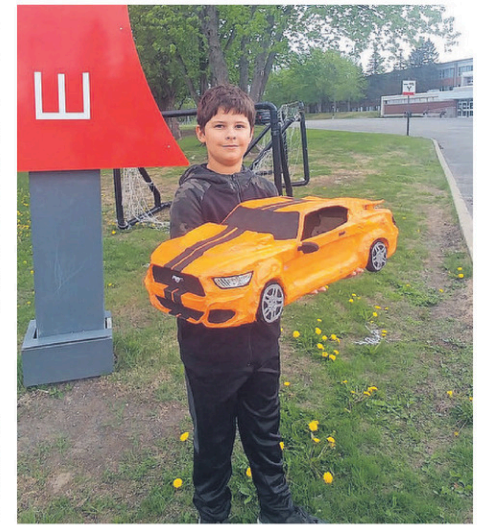
M. Bernier a déjà réalisé un projet de la sorte dans deux écoles de la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin (CSBE). À l'école

secondaire Veilleux, il y a la camionnette de la persévérance, exposée depuis 2015, et à l'école des Appalaches, on peut y admirer la Firebird 2018. Cette année, c'est au tour de la Mustang d'Adam et de Keven de faire tourner les têtes à l'école des Deux-Rives.

Au cours de ses années d'enseignement, M. Bernier a constaté que la création d'œuvres tridimensionnelles permettait de tisser des liens avec les élèves. En se lançant dans ce projet concret et créatif, Adam et Keven ont été amenés à développer leur autonomie et leur capacité à travailler en équipe.


Avec cette activité, M. Bernier souhaitait montrer à ses élèves que pour réussir, il faut

investir beaucoup de temps et faire preuve d'assiduité. « Au travers de ce projet, j'ai vu des élèves qui ont travaillé très fort. Je crois que le fait que je le fasse avec eux a changé leur perception du rôle d'enseignant. Pour eux, je n'étais plus là uniquement pour donner des cours et gérer la classe, j'étais aussi une personne-ressource qui donne son temps sur une base volontaire pour les aider à réussir », conclut l'enseignant.




Keven Boulet et la Mustang qu'il a réalisée avec son compatriote de classe, Adam Arraji

(Photo CSBE)



Par Mariam Bosquart
Intervenante à l'Association bénévole Beauce Sartigan

Tous Proches Aidants



COMMENT DIRE NON

Proches-Aidants, lorsque vous connaissez vos besoins, vous en tenez compte en posant vos limites. Vous devez souvent apprendre à dire un vrai « NON ».

Comment?

- 1- J'accepte l'idée de décevoir. Mon proche, présentement, n'a pas de considération pour mes besoins car il cherche à combler les siens. Je dois donc respecter mes besoins moi-même. Devant mon « Non », il se peut que mon proche traverse une phase de colère, d'intimidation, de plaintes, de manipulation ou d'anxiété. Ce sera transitoire. J'apprends à tolérer mon malaise lié à la déception de mon proche.
- 2- Je sais, de façon claire et précise, ce que je veux. Si je ne suis pas sûr de ce que je veux, je retarde le moment de répondre à la demande – mais je réponds dans un délai raisonnable. Il ne s'agit pas d'éviter de dire « non ».
- 3- J'exprime ce que je veux de façon objective, précise, sans reproches, avec le moins possible de rappels du passé, sans critiques et sans plaintes. Il ne s'agit pas de contester la demande mais d'exprimer mes besoins.
- 4- Je vérifie si ma demande/réponse porte sur quelque chose de précis, simple, et limité dans le temps. (J'évite les phrases du genre : « j'ai besoin que tu m'aimes davantage »).
- 5- Si j'ai affaire à quelqu'un qui est porté sur la critique, je ne fournis ni justification ni excuse. Je répète ma demande et mes besoins, simplement.
- 6- Je vérifie si j'ai donné toutes les informations qui permettraient à l'autre de formuler une nouvelle demande qui me respecterait. Je peux aussi proposer une solution alternative.
- 7- Si mon proche modifie sa demande, je recommence les étapes 2 à 7.
- 8- Si ça ne me convient toujours pas, je maintiens calmement mon « Non ».

Ne vous attendez pas à réussir du premier coup. Une fois dépassée la culpabilité qui vous accompagnera les premiers temps, vous atteindrez une vraie fierté personnelle et une nouvelle capacité d'agir. N'hésitez pas à vous faire accompagner dans ce processus d'apprentissage. Mariam 418-228-0097.

>262502

rabaishocs.com

Certificats-cadeaux de vos marchands locaux

À PETITS PRIX!

DES CENTAINES D'OFFRES EXCLUSIVES!

Hebdo Régional L'Éclaireur Progres

VISITEZ LE RABAISCHOC.COM

pour prendre connaissance de ces offres limitées

PROMOTION 2020

PRIX EMPLOYÉ + 0 % 84 mois
Aucun paiement avant 120 jours

GRAND CHEROKEE 2020



**RAM
2020**



LIQUIDATION 2019

2019 RAM 1500 Night édition



Model crew cab, roue de 20 pouces noir, radio tactile tel main libre entièrement équipée.

38 995\$*

inventaire : 39378

**25%
de rabais**

**2019 RAM 1500 Laramie
Édition Luxe**



Pneu 1t 20 pouces, toit ouvrant panoramique, navigation écran 14", sièges chauffants et ventilés, marche-pied déflecteur et plus

inventaire : 39204

**20 000\$
de rabais**

DODGE GRAND CARAVAN 2019



Siège en cuir, électrique, démarreur, Bluetooth tactile, 7 passagers, ensemble de luxe, lecteur DVD gratuit

29 995\$*

inventaire : 39259

**FAITES
VITE!
2 de dispo**

**30%
de rabais**



Pour plus de détails voir votre concessionnaire.

* Plus taxes, photos à titre indicatif



**NOUS REPRENONS
TOUT GENRE D'ÉCHANGE**



SIMON BEAUDOIN
Propriétaire



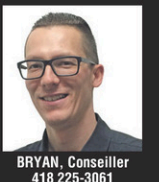
MARTIN
Directeur



STÉPHANE
Dir. véhicules usagés



DANIEL, Conseiller
418 222-3939



BRYAN, Conseiller
418 225-3061



WILLIAM
Conseiller



GHISLAIN
Dir. Commercial
418 228-5575



FRÉDÉRIC
418 225-6943

10240, boul. Lacroix, Saint-Georges WWW.KENNEBECDODGE.COM

LA CLASSIQUE

GOLF

2020

LA CHAMBRE DE COMMERCE DE SAINT-GEORGES

Inscrivez-vous maintenant

>241115



LA CLASSIQUE DE GOLF DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

Adaptée à la COVID-19

CLUB DE GOLF ST-GEORGES

10 sept. 2020 | 8 h 30

Formule Continuous Mulligan

Départ au 10 minutes à compter de 8h30

180 \$ membres - 195 \$ non-membres
golf & souper par personne

65 \$ membres - 75 \$ non-membres
souper seulement par personne

www.ccstgeorges.com
dg@ccstgeorges.com | 418.228.7879

20 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020

BEAUCE EN BREF

NousTV lance un concours pour aider les commerçants de nos régions

Cogeco et ses stations de télévision communautaire NousTV lancent l'initiative numérique « Donnons un Goût de pouce à nos commerçants » sur l'ensemble du territoire québécois. Depuis le 25 mai et jusqu'au 31 août prochain, huit concours distincts seront effectués sur chacune des douze pages Facebook NousTV pour encourager les commerçants locaux durement éprouvés par la crise actuelle. De cette façon, les participants qui se prononceront sur les thématiques suggérées, de la meilleure pizza au boucher coup de cœur de vos barbecues, courront la chance de remporter leur repas familial pour emporter d'une valeur de 50 \$ chacun. « Puisque nous avons à cœur la santé économique des communautés rurales du Québec et que nous reconnaissons la valeur des pâtisseries, boulangers, poissonniers et autres commerçants de proximité contribuant à la qualité de vie de nos communautés, nous distribuerons près de 5 000 \$ grâce à ces concours. Par ces concours, nous espérons inciter les grandes entreprises et la population à encourager les entrepreneurs de leur région qui prodiguent tant de saveur à nos localités qui en ont besoin présentement », indique Johanne Hinse, vice-présidente Programmation et Relation avec les communautés de Cogeco Connexion.

Au cœur de votre vie

Vos circulaires et hebdomadaires pour planifier, économiser et acheter local.

Vibrez au rythme de votre quartier!

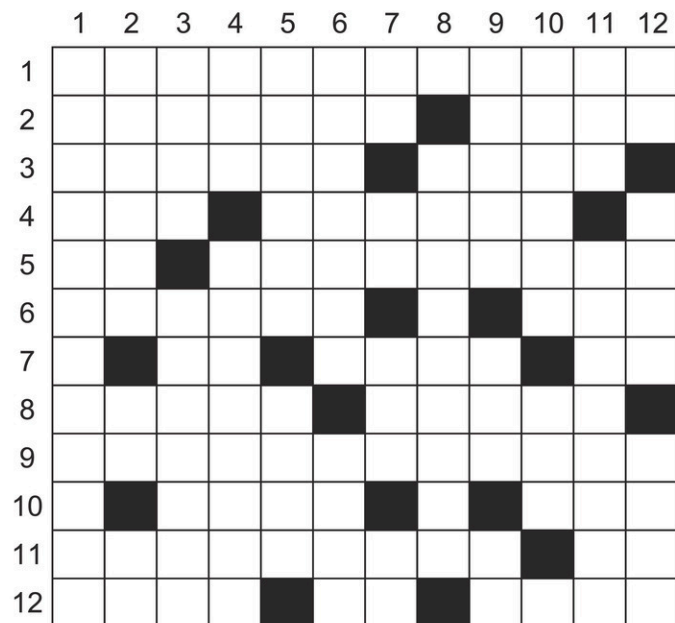


publi sac

>262469

MOTS CROISÉS

N° 669



HORIZONTALEMENT

- Inquiétude.
- Moisir – Difficile.
- Abandonner – Surveille.
- Tente – Renard polaire.
- Coutumes – Qui a l'aspect du vert-de-gris.
- Strophe de trois vers – Époque.
- Obtenu – Liquide amniotique – Germanium.
- Premier officier municipal – Souveraine.
- Querelles.
- Monnaie – Saison.
- Avides – Éminence.
- Table utilisée par les bouchers – Ricané – Petite baie.

VERTICALEMENT

- Adaptation.
- Serre – Aluminium – Vieux do.
- Installe – Répéta.
- Petits ruisseaux – Tamia.
- Araignée – Allure.

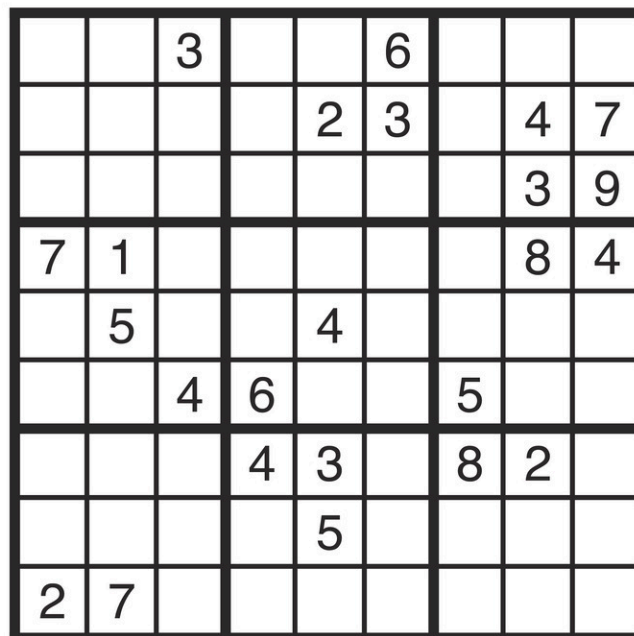
- Ébouriffé – Tribunal.
- Infinif – Argent – Perroquet – Tellement.
- Petit morceau de papier fixé à un objet.
- Conifère – Douze – La sienne.
- Colorée – Patriarche biblique.
- Poème – Pressantes.
- À poil – Dirigée – Répand.

RÉPONSE DU N° 668 (10 juin)



SUDOKU

JEU N° 669



RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

RÉPONSE DU N° 668 (10 juin)

5	8	6	7	8	9	2	1	4
8	9	2	6	1	4	5	7	3
1	7	4	1	3	2	5	9	6
3	7	8	1	4	2	6	9	5
6	2	5	9	3	8	1	4	7
6	9	8	5	3	7	2	1	4
4	6	9	8	5	3	7	2	1
1	7	3	4	6	2	9	5	8
2	7	1	3	5	2	4	7	9

La Pensée de la semaine

L'homme impatient casse les branches pour cueillir le fruit avant qu'il ne soit mûr.

Fénelon



HOROSCOPE



ALEXANDRE AUBRY
alexandre.aubry@astrologie.net
alexandre@norja.net
514 667-4803

SEMAINE DU
21 AU 27 JUIN 2020

SIGNES CHANCEUX DE LA SEMAINE :
VIERGE, BALANCE ET SCORPION

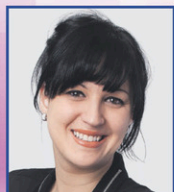
- BÉLIER** (21 MARS - 20 AVRIL)
À l'aube d'un déménagement, le temps deviendra une dénivelée de plus en plus rare. Heureusement, vous parviendrez à être efficace et vous saurez gérer votre agenda minutieusement pour éviter retards et conflits d'horaire.
- TAUREAU** (21 AVRIL - 20 MAI)
Vous devrez sûrement jouer au taxi avec vos enfants, qui s'en donneront à cœur joie avec l'arrivée des vacances d'été. Vous parviendrez à obtenir un prêt ou à négocier un excellent prix pour un achat de grande importance.
- GÉMEAUX** (21 MAI - 21 JUIN)
Si l'affection n'est plus au rendez-vous depuis un moment dans votre couple, vous n'hésitez pas à aborder le sujet avec votre partenaire afin de mettre les pendules à l'heure. Vous retrouverez ainsi l'harmonie entre vous.
- CANCER** (22 JUIN - 23 JUILLET)
Vous ferez preuve d'audace auprès de votre employeur ou de votre âme sœur. Vous prendrez les choses en main avec brio et ce sera ainsi que vous gagnerez du respect dans pratiquement toutes les sphères de votre vie.
- LION** (24 JUILLET - 23 AOÛT)
Si votre couple est relativement récent, votre partenaire vous proposera un engagement plus sérieux et vous considèrerez assez sérieusement le fait de vivre ensemble ou de fonder une famille. Vous aurez également beaucoup d'imagination.
- VIERGE** (24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)
Vous aurez une soudaine envie de vous gâter. Vous vous laisserez influencer par vos amis pour aller magasiner avec eux, notamment. Prenez le temps de vous faire dorloter aussi, vous méritez ces moments de bonheur.
- BALANCE** (24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)
Que vous soyez célibataire ou non, une personne de votre milieu de travail vous fera quelques avances qui ne vous laisseront pas de marbre. Vous ressentirez une forme de pression de la part de ceux qui vous entourent.
- SCORPION** (24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)
Les vacances d'été sont arrivées et vous planifierez un gros voyage pour votre famille et vous. Si vous partez en voiture, n'oubliez pas de vous munir d'une bonne carte ou d'un GPS à jour, il pourrait ne pas y avoir de signal réseau.
- SAGITTAIRE** (23 NOVEMBRE - 21 DÉCEMBRE)
Les résultats scolaires de vos enfants vont remplir sûrement de fierté. Devant un tel succès, vous ne pourrez rien leur refuser. Attendez-vous à ce qu'ils demandent la lune, du moins quelque chose qui dépassera votre budget.
- CAPRICORNE** (22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)
Si votre relation amoureuse connaît une période de questionnement, vous ne mâchez pas vos mots pour remettre les pendules à l'heure. Ainsi, un renouveau sentimental se mettra en marche entre vous deux.
- VERSEAU** (21 JANVIER - 18 FÉVRIER)
Vous songerez à démarrer votre propre petite affaire, qui vous rapportera gros éventuellement. En amour, votre âme sœur se manifestera en toute spontanéité, même si elle est discrète et réservée pour le moment.
- POISSONS** (19 FÉVRIER - 20 MARS)
L'estime personnelle est un élément plutôt important à développer pour se frayer un chemin intéressant dans notre monde, aussi bien sur le plan professionnel que dans les sphères sentimentale et personnelle. Il faut également apprendre à se respecter soi-même.

Maximisez votre visibilité sur toutes nos plateformes médias!

INFORMEZ-VOUS AUPRÈS DE NOS
CONSEILLÈRES EN SOLUTIONS MÉDIAS

418 228-8858

Traditionnel
et branché



Marie-Michèle
GAGNÉ

poste 4409

mmgagne@leclaireurprogres.ca



Martine
RABY

poste 4408

mraby@leclaireurprogres.ca



Emilie
BOURQUE

poste 4402

ebourque@leclaireurprogres.ca



Chantal
P. DUPUIS

poste 4404

cdupuis@leclaireurprogres.ca

L'Éclaireur
VOTRE MÉDIA D'ICI
Progrès.ca

Hebdo
Régional
VOTRE MÉDIA D'ICI

COMMUNAUTAIRE

Centre d'écoute du CEPS Beauce-Etchemins: Tu aimerais te sentir écouté et compris dans ce que tu vis? Nous sommes là pour toi, 24 heures sur 24, 7 jours sur 7. Téléphone-nous au **418 228-0001**. Tu préfères nous écrire? Notre chat-écoute est ouvert du lundi au jeudi de 18h à 22h: www.acetdq.org. Nous sommes là pour t'écouter.

Centre du deuil du Centre d'écoute et de prévention de suicide Beauce-Etchemins: La douleur et le vide ressentis dus à la perte d'un être cher demandent souvent de l'accompagnement dans les premiers pas de cette épreuve. Nous sommes plus d'un à vivre cette épreuve, alors pourquoi ne pas la traverser ensemble? Services d'accompagnement individuel ou de groupe pour les adultes. Ne restez pas seul dans ce tournant important de votre vie. Contactez-nous au 418 228-3106.

Club FADOQ L'Assomption: Chers membres comme nous tenons à votre santé nous suspendons nos activités jusqu'à nouvel ordre. Pour les renouvellements et pour les adhésions vous pouvez communiquer avec Odile 418 228-5743 ou Louise 418 227-1559. Merci de votre compréhension.

Club FADOQ Saint-Georges: Pour adhésion ou renouvellement contactez Juliette Fortin au 418-228-1819. Tel que demandé par notre gouvernement et pour le bien-être de tous, nous suspendons toutes les activités du CLUB FADOQ pour une période indéterminée. Merci de votre compréhension.

Étant donné l'isolement imposé à nos aînés, nous vous suggérons de communiquer avec eux par téléphone pour les supporter et les reconforter. Pour plus de renseignements sur notre club, visitez notre site web: fadoqs-g.com. (14, 21 et 28 juin)

Club FADOQ de Saint-Prospère: La fête des jubilaires sera remis à plus tard nous vous confirmerons la date.

Créativités Beauceronnes: Située au 3815, route Kennedy à Notre-Dame-des-Pins, notre boutique d'artisanat est ouverte en juin les vendredis, samedis et dimanches de 9h30 à 17h00. (Sur appel les autres jours). En juillet et août, ouverture tous les jours aux mêmes heures. Nous vous attendons. Bienvenue. Inf.: 418 774-9130 (juin)

Groupe Espérance et Cancer: Pour faire suite aux annonces des mesures concernant le COVID-19, comme mesure préventive et pour le bien de notre clientèle, nous avons décidé de suspendre toutes nos activités de groupe pour une période indéterminée. Prenez note que nos bureaux resteront ouverts. Pour plus d'information, communiquez avec le Groupe Espérance et Cancer au 418 227-1607 ou 418 625-2607.

Filles d'Isabelle de Saint-Prospère: Dû au COVID-19, il n'y aura pas de réunion de Filles d'Isabelle conseil 1035 pour le mois de mai, nous suivrons la direction pour le OK, la plus grande attention pour votre santé.

Accueil Grosseesse Beauce-Appalaches: Enceinte et besoin d'aide? Nous t'offrons le test de grossesse gratuit ainsi qu'un service d'écoute, de support moral et d'aide matérielle. Services gratuits et confidentiels. Nous recueillons les vêtements de maternité et de bébé qui ne vous sont plus utiles. N'hésitez pas, téléphone-nous au 418 228-3242 ou par courriel: info@accueilgrosseesse.com.

Alcooliques anonymes: Si tu penses avoir un problème avec l'alcool, tu peux appeler à 418 221-3560. Nous sommes là pour t'aider.

AQDR: Ass. québécoise de défense des droits des aînés (section Beauce) peut vous offrir référence, accompagnement et soutien. N'hésitez pas à nous contacter. Un coup de fil ne coûte rien et n'engage à rien mais peut vous apporter beaucoup! Tél.: 418 222-0000, www.aqdrbeauce.com

Association Québécoise pour les Enfants Dyspraxiques L'AQED invite toutes les familles d'enfant(s) dyspraxique(s) ou ayant un TAC (Trouble d'Acquisition de la Coordination) à participer au projet de recherche PRO-TAC (Atelier en ligne GRATUIT): <https://www.surveymonkey.com/s/365G5R6>

Centre de recherche d'emploi Beauce-Etchemins: Vous êtes sans emploi? Vous avez 18 ans et plus? Bénéficiez de nos services personnalisés et gratuits. Pour vous aider à retourner rapidement sur le marché du travail, contactez-nous au 418 227-5445 ou 418 386-4445 et visitez le www.crebe.qc.ca.

L'ADOberge Chaudière-Appalaches est un milieu de vie offrant une gamme de services pour les 12-17 ans en difficulté et/ou en rupture avec leur milieu familial: Services de prévention, de dépannage et d'hébergement temporaire mixte. Organisme membre Regroupement des Auberges du cœur du Québec. Pour rejoindre une intervenante de St-Georges: 418 313-3603 ou intervenant@live.fr

La Société canadienne du cancer offre un service d'information sur tout ce qui touche le cancer: Les traitements, les médicaments, le contrôle des effets secondaires, les services de soutien affectif et d'aide financière, entre autres. La ligne sans frais 1 888 939-3333 est accessible du lundi au vendredi de 7h30 à 21h.

Le CALACS Chaudière-Appalaches est une ressource spécialisée en matière d'agression sexuelle. Il vient en aide aux victimes d'agression sexuelle (enfants, ados, femmes) et leurs proches. Pour information: 418 774-6856 ou info@calacsca.qc.ca.

Ligne Info-Abus aux aînés est un service téléphonique bilingue et confidentiel d'écoute, d'information et de référence offert aux personnes âgées victimes d'abus (psychologie, financier et/ou physique) et à toute personne concernée par une situation d'abus impliquant un aîné. Si vous désirez parler ou obtenir des infos sur les options disponibles pour vous-mêmes ou un proche, composez le 1 888-489-ABUS.

Ouvre ton cœur à l'Espoir est un organisme venant en aide aux enfants âgés de 0 à 18 ans atteints de cancer ou toutes autres maladies menaçant leur vie. L'organisme offre un soutien moral et financier aux enfants et à leurs familles. Son territoire couvre celui des MRC Beauce Sartigan, Robert-Cliche, Nouvelle Beauce, Des Etchemins, Le Granit. Téléphone: 418 222-6044.

Partage au masculin: Pour les hommes. Réussir ses relations. Centre de ressources pour les hommes en difficultés de Beauce-Etchemins. Problèmes dans le couple, séparation, divorce, solitude, perte d'emploi, stress. Éducation des enfants, etc. SI TU AS ENVIE DE COMMUNIQUER: 418 228-7682, direction@partageaumasculin.com

Parents+: Organisme à but non lucratif qui favorise une approche familiale sans égard aux difficultés rencontrées afin soutenir les parents d'enfants différents dans leurs démarches pour l'enfant. Groupe de soutien et information, Club Lego pour enfants, conférences. Visitez notre site web www.parents-plus.com ou téléphonez au 418 227-6683.

Passeport Travail de Beauce vient en aide aux chercheurs d'emploi. Des services personnalisés d'orientation, de connaissance du marché du travail, de stratégies de recherche d'emploi ainsi que des connaissances pratiques y sont offerts. Pour évaluer vos besoins en matière et de recherche d'emploi: 418 227-1550.

Le Groupe Espérance et Cancer a pour mission d'accompagner les personnes atteintes de cancer et leurs proches. Vous désirez vous joindre à nous comme bénévoles? N'hésitez pas à communiquer avec nous au 418 227-1607 / 418 625-2607. « Être bénévole, c'est donner un peu de son cœur! ».

Société historique Sartigan. Nous recherchons photos de famille, de bâtiments, de lieux ou d'événements anciens ou récents. Cartes postales antiques et cartes mortuaires. Afin que nous, nos enfants et petits-enfants puissions avoir accès à notre histoire! Contactez-nous! Société Historique Sartigan Inc. 418 227-6176.

Vous cherchez une ressource pour vous ou pour un proche? Service d'information et de référence:

211. Vous recherchez un organisme qui offre des services d'aide alimentaire, un groupe d'entraide, un milieu pour faire du bénévolat ou une ressource pour les familles? Le Service 211 est un service d'information et de référence qui dirige les personnes vers les ressources existant dans la communauté. Les préposés du Service 211 sont en mesure de comprendre votre besoin et de trouver l'organisme ou le service qui y répondra le mieux. Vous n'avez qu'à composer le 211 ou consulter, en ligne, la base de données des ressources à l'adresse suivante: www.211quebecregions.ca. Heures d'ouverture: du lundi au vendredi de 8h à 21h, samedi et dimanche de 8h à 18h.

Le Service des plaques porte-clés de l'Association des Amputés de guerre C'est gratuit et efficace!

« Merci infiniment de m'avoir retourné mes clés. Vous m'avez fait épargner 400 \$, soit le coût de remplacement de ma télécommande. » – Diane

En protégeant les dispositifs de valeur de votre trousseau de clés avec une plaque porte-clés des Amputés de guerre, vous appuyez les programmes offerts aux personnes amputées.

Commandez des plaques porte-clés en ligne.



Les Amputés de guerre
514 398-0759 ou 1 800 250-3030
amputesdeguerre.ca

Facebook YouTube

N° d'enregistrement d'organisme de bienfaisance: 13196 9628 RR0001

SERVICES SPÉCIALISÉS

COÛT : MAXIMUM 10 LIGNES :

- 4 semaines = 64 \$
- 13 semaines = 169 \$
- 26 semaines = 260 \$
- 52 semaines = 468 \$

À BON PRIX

PIÈCES D'AUTOS FERNAND BÉGIN INC.
Achetons autos pour les pièces. Payons le meilleur prix. Pour votre sécurité, nous fournissons ATAC pour la SAAQ.
Recyclons selon les normes environnementales.
Vente de pièces usagées de toutes marques.
418 228-2413 - 1 800 463-1688
(26-05-2021) 260224 CPD

ACHAT AUTOS ET VIEUX MÉTAUX JONCTION MÉTAUX

Recyclage de métaux pour entreprises et particuliers. Nous pensons et travaillons Pour l'environnement à l'année.
Rapporter des métaux c'est payant!
Visiter notre site web jonctionmetaux.com
Tél.: 418 228-9151 (18-11-2020) 232402 CPD

CONSTRUCTION MJ RODRIGUE INC.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Maison neuve, agrandissement, rénovation de tous genres.
- Toiture - Pose portes et fenêtres
- Revêtement extérieur. - Finition intérieure, patio.
À contrat ou à l'heure.
ESTIMATION GRATUITE
Nous priorisons votre satisfaction.
R.B.Q.: 5 685 1900-01, membre A.P.C.H.Q.
Inf. 418 227-9545 - Cell.: 418 230-6988
(08-07-2020) 211 717 MMG

CONSTRUCTIONS VINCENT VEILLEUX INC.

Service de rénovation et construction résidentielle et commerciale.
- Finition int. et ext. - Agrandissement
- Pose de portes et fenêtres - Toiture (bardeau d'asphalte)
- Pose de planchers et de moulures
- Cabanons, patios et plusieurs autres travaux.
Travaux en tout genre exécutés selon l'art de la construction. Service de qualité à votre mesure.
Tout pour rehausser votre demeure. (à l'heure ou à contrat). Prix très compétitif.
R.B.Q.: 5665-6895-01 - Vincent 418 957-8343
www.constructionvincentveilleux.com
(05-05-2021) 256287 MR

DÉPÔT DE TERRE EN VRAC

Produits d'aménagement, gravier concassé, sable, roches, terre de plantation, terre pour fleurs, terre à jardin, terre pour semer et touter, ainsi que galets de rivière.
Suivez la piste cyclable vers Notre-Dame!
Bienvenue chez Fondations M. Jacques & Fils.
418 228-6417 (23-09-2020) 251787 EB

EXCAVATION SYLVAIN JACQUES DÉNEIGEMENT

St-Georges et les environs.
- Terrassement et excavation.
- Drainage et transport de gravier
- Arrachement d'asphalte
- Préparation de fond de piscine hors-terre
418 222-8300 (18-11-2020) 232336 PL

EXCAVATION J.B. FECTEAU & FILS ENR.

3855, 10^e Avenue, Saint-Georges Ouest
Tél.: 418 228-0291
• Excavation de cour • Pose de piliers
• Déneigement • Entrée d'eau • Drainage • Fissures
• Terrassement • Terre, tuf, sable, pierre concassée
• Mini-pelle sur chenilles de caoutchouc
NOUVEAU: Installateur ENVIRO SEPTIC
(09-09-2020) 251776 EB

ISOLATION ET MULTI-TRAVAUX PATRICK FORTIN INC.

Polyuréthane giclé, laine soufflée, produits ignifuges, travaux de béton, nettoyage et décontamination d'entre-toits.
Information: 581 372-0146
(12-08-2020) 247490 MMG

LES ENTREPÔTS DU PARC C.M.

Entrepôt à louer sécurisés, accessible 24h /24. 7 jours/7, 30 unités d'entreposage.
Diff. grandeurs : 8x10, 8x16, 10x20, 15x 20 pour entreposage résidentiel, commercial, industriel, auto, moto, bateau, meubles, temporaire pour déménagement, etc.
Aussi à LOUER OU À VENDRE en copropriété local 20x40, 40x48, 30x80, 40x80
FINANCEMENT SI DÉSIRÉ, AINSI QUE SUBVENTION POSSIBLE.
Au 186, 181^e Rue Beauceville 418.222.4886
claudemathieu50@hotmail.com
(02-09-2020) 251774 EB

LIGNE de stationnement JAG inc. ET FISSURE de stationnement JAG.Inc.

Une seule adresse! 2 services!
Saint-Georges R.B.Q.: 8003-1081-17
• Ligne de stationnement de tout genre
• Corridor de sécurité intérieur
• Effacement de ligne déjà existante
• Traitement des fissures industriel, commercial et municipal
Inf. Denis Bégin 418 228-7029
denis.begin@cgocable.ca
(11-11-2020) 259107 MMG

MAÇONNERIE SPÉCIALISÉE D.L. INC.

• Pose pierres décoratives (pierres collées);
• Pose de briques, pierres, blocs, etc.;
• Rép. et inspection de cheminées;
• Fabrication et modif. de foyer;
• Restauration bâtiments (fissures, rejointement, crépi, etc.);
• Réno. gén.: résidentielle et commerciale.
RBQ: 5589-3929-01 - Membre APCHQ
Tél.: 418 225-4007
www.maconneriesdl.com - info@maconneriesdl.com
(11-11-2020) 224629 EB

TERRE À JARDIN TAMISÉE

Gros et détail, livré ou non différents mélanges pour jardin, fleurs, plantation, gazon, Certifié Par Un Agronome.
Sable enfants, pierre lavée concassée, poussière de pierre, fumier.
Gilles Roy - terre en gros
880, 27^e Rue Nord, St-Georges
418 228-7655
Visitez: <https://gillesroycamionneu.wixsite.com/monsie>
(28-10-2020) 257938 MMG

L'Éclairéur Progrès
Votre journal en ligne dès le mardi à minuit
www.leclairéurprogres.ca



RE/MAX Avantages

AGENCE IMMOBILIÈRE

Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.

C'EST TOUT À VOTRE
AVANTAGE!
418 221-0101

SAINT-GEORGES - PLAIN-PIED



SUPERBE PROPRIÉTÉ, BIEN ENTRETENUE



11729, 27^e Avenue
ULS : 15310764

217 500\$

ÉRIC GAGNÉ 418.313.0403
Courtier immobilier résidentiel
eric.gagne@remax-quebec.com

SAINT-GEORGES - MAISON EN RANGÉE



CLÉ EN MAIN ENTièrement RÉNOVÉE PISCINE CREUSÉE



677, 155^e Rue
ULS : 26180911

139 900\$

CLAUDIA VEILLEUX 418.957.6081
Courtier immobilier résidentiel
claudia.veilleux@remax-quebec.com

SAINT-GEORGES - MAISON À VENDRE



SECTEUR FAMILIALE, GARAGE DOUBLE EXCAVÉ



1025, 143^e Rue, Est
ULS : 23908251

199 900\$

JEAN-FRANÇOIS DUVAL 418.215.1002
Courtier immobilier
jeanfrancoisduval@remax-quebec.com

SAINT GEORGES - MAJESTUEUSE PROPRIÉTÉ



ENTRÉE INDÉPENDANTE. IDÉAL POUR UN BUREAU PROFESSIONNEL À DOMICILE, 4 CC ET 2 SALLES DE BAINS.




1520, 126^e rue Saint-Georges
ULS : 20699564


275 000\$

VIRGINIE CLOUTIER 418.222.7895
Courtier immobilier
cloutier.virginie@gmail.com virginiecloutier.com

LAC-ETCHEMIN - PLAIN-PIED



BORDÉ AU LAC



401, Chemin des Campanules,
ULS : 17079345

224 900\$

MARC BOHÉMIER 418.208.6825
Courtier immobilier
marcvendu@gmail.com

NOTRE-DAME-DES-PINS - PLAIN-PIED



MAGNIFIQUE SECTEUR



221, 28^e Rue
ULS : 13033080

233 500\$

SUZY GIGUÈRE 418.230.9077
Courtier immobilier résidentiel
suzy.giguere@remax-quebec.com

SAINT-GEORGES - MAISON À VENDRE



SECTEUR SITELLES. TERRAIN INTIME DE 16 000PI². REMARQUABLE!



15625, 10^e Avenue - Est
ULS : 28088556

347 500\$

PASCAL MAHEUX 418.957.4708
Courtier immobilier résidentiel et commercial
pascal.maheux@remax-quebec.com

SAINT-GEORGES - MAISON À VENDRE



LIBRE IMMÉDIATEMENT! EXCELLENT PRIX



1650, 10^e Avenue
ULS : 10770313

168 900\$

LOUISE BASTIEN 418.222.2925
Courtier immobilier
Diplômée d'une formation en « HOME STAGING » lbastien02@outlook.com

INFORMEZ-VOUS À L'UN DE NOS COURTIERS POUR PLUS DE DÉTAILS

RE/MAX Avantages
AGENCE IMMOBILIÈRE



Vendeurs, c'est le temps de vendre !

Nous avons vécu une période de pause au Québec au cours des dernières semaines. Cependant les transactions de propriétés, elles, ont continué de se réaliser à un bon rythme. À l'heure actuelle, l'inventaire de propriétés à vendre est en baisse. Il s'agit donc d'un excellent moment pour mettre votre propriété en vente. De nombreux acheteurs sont à la recherche d'une propriété comme la vôtre! Contactez nos courtiers rapidement pour obtenir de plus amples informations sur les modalités d'inscription de votre propriété!

DES COURTIERS PROFESSIONNELS À VOTRE SERVICE!
440, 118^e rue, Saint-Georges www.remax-quebec.com



POUR TOUT ACHETER
ET TOUT VENDRE,
près de chez vous

PETITES ANNONCES CLASSÉES

418.228.8858 poste 0
ou 1 866 637-5236

205 Logements /
appartements à louer

2-1/2, 3-1/2, meublés, chauffés, éclairés 4-1/2, 5-1/2, libre immédiatement. Jour: 418-221-3664.

Logement 4 1/2 à louer, Saint-martin, 400\$ / mois. Pour information 418-382-5332.

415 Massothérapie /
Soins thérapeutiques

! Massage de relaxation, diplôme certifié, prix abordable. Gaétane Poulin. 418-228-2421

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

484 Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 1-855-282-2022 www.sosaaq.com

555 Argent à prêter

PRÊT de 500\$ sans enquête de crédit. creditcourtage.ca 1-866-482-0454

585 Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vos aider. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS
Remerciements au Sacré-Coeur de Jésus pour faveur obtenue. C.F.

Faites un don

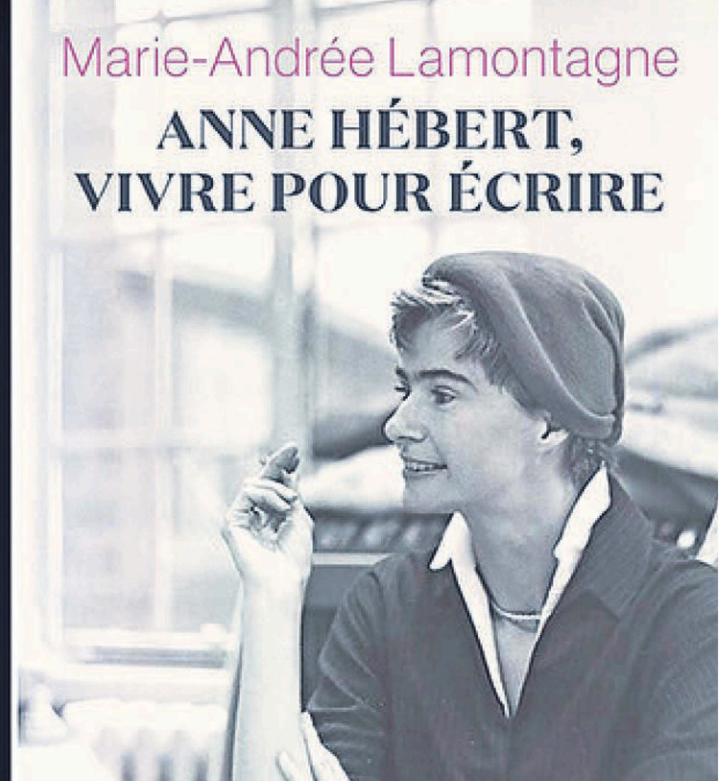
petitsfreres.ca
1 866 627-8653

LES PETITS FRÈRES La grande famille des personnes âgées seules

CULTURE



Marie-Andrée Lamontagne ANNE HÉBERT, VIVRE POUR ÉCRIRE



Marie-Andrée Lamontagne est devenue écrivaine grâce à l'influence des œuvres d'Anne Hébert. (Photo Gracieuseté)

Un travail colossal rendant hommage à l'écrivaine Anne Hébert



FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

CULTURE. Marie-Andrée Lamontagne a écrit plusieurs romans, recueils de nouvelles et de poésie. Sa création littéraire la plus colossale aura nécessité 15 ans de travail.

L'auteure native de Saint-Hilaire-de-Dorset, résidant maintenant à Montréal, rend hommage à une grande écrivaine dans *Anne Hébert, vivre pour écrire*, livre mariant l'enquête journalistique et l'essai littéraire.

Figure majeure de la littérature québécoise du 20e siècle, Anne Hébert est notamment l'auteure des romans *Kamouraska* et *Les fous de Bassan*, tous deux adaptés au cinéma.

«Mon admiration de longue date pour Anne Hébert remonte à l'adolescence. C'est elle qui m'a donné le goût d'écrire. J'ai étalé mes recherches sur dix ans et mis cinq ans à créer ce gros document (plus de 500 pages)», explique Mme Lamontagne.

Son expérience comme recherchiste à l'émission *Contact*, animée par Stéphan Bureau, lui a beaucoup servi dans ce projet de longue haleine. «Je faisais des rapports de recherche substantiels de 40 à 50 pages pour chaque invité», se souvient-elle.

Marie-Andrée Lamontagne a aussi été journaliste culturelle (*Le Devoir*) et écrit encore des critiques littéraires pour des magazines.

«Par contre, je n'avais jamais écrit une biographie. Sans me mettre de la pression, je voulais créer une œuvre respectueuse pour Anne Hébert et ses admirateurs», indique celle-ci.

JUSQU'AU VIEUX CONTINENT

Dans *Anne Hébert, vivre pour écrire*, Marie-Andrée Lamontagne a retracé la généalogie de l'écrivaine. Elle s'est promenée entre la France et le Québec afin de recueillir différents témoignages auprès de proches et amis d'Anne Hébert.

L'exhumation et le dépouillement de correspondances privées et de papiers de famille ont également pris beaucoup de son temps.

«Anne Hébert a vécu 40 ans en France,

même si elle portait le Québec dans son cœur. La biographie contient plus de 80 images d'archives, dont plusieurs photos inédites. C'était une femme discrète qui ne se dévoilait jamais publiquement ou dans ses œuvres», rappelle Mme Lamontagne.

Grâce à cette biographie, Marie-Andrée Lamontagne a reçu le prix du meilleur livre francophone en histoire des femmes, de la Société historique du Canada. Les critiques littéraires sont unanimes quant à l'excellente qualité du projet.

«C'est mon plus grand succès littéraire à ce jour. J'espère avoir fait œuvre utile en faisant découvrir la vie d'Anne Hébert sous un autre angle», dit Mme Lamontagne.

La biographie est disponible dans les librairies et magasins vendant des œuvres littéraires.

**DONNEZ
GÉNÉREUSEMENT!**

leucan
région québec

leucan.qc.ca | 418 654-2136

Association pour les enfants atteints de cancer et de leur famille



LOCAL COMMERCIAL À LOUER



15988, boulevard Lacroix, St-Georges
1200 pi² situé au rez-de-chaussée.
Bonne visibilité.

Groupe MTI
IMMOBILIER

Pour information contacter
418 226-4242

LOGEMENT À LOUER

1 ½ à 3 ½
De semi-meublé
à tout inclus



Pour information
418 225-0445

**FONDATION
SANTÉ**
BEAUCE-ETCHEMIN
— pour la vie —

AVIS DE CONVOCATION

La Fondation Santé Beauce-Etchemin vous invite à participer à son assemblée générale annuelle, laquelle aura lieu en mode virtuel, le mardi 30 juin 2020, à 18 h 00, à partir de la cafétéria de l'Hôpital de Saint-Georges du CISSS de Chaudière-Appalaches.

Pour assister à la rencontre, il est indispensable de vous INSCRIRE.

Afin d'établir la connexion via l'application «ZOOM», faites-nous parvenir votre adresse courriel avant le vendredi 26 juin à 16h00 soit par téléphone, en composant le (418) 228-2031 poste 37008, soit par courriel à vicky.jacques.csssbeauce@ssss.gouv.qc.ca. Nous vous indiquerons alors la marche à suivre.

ORDRE DU JOUR

1. Ouverture
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Adoption du procès-verbal de la dernière assemblée générale du 11 juin 2019
4. Rapport de la présidente
5. Ratification des actes posés
6. États financiers au 31 mars 2020
7. Choix du vérificateur externe
8. Élection des administrateur(e)s
9. Bénévoles émérites
10. Divers
11. Levée de l'assemblée

Bienvenue à toutes et tous!
Au plaisir de bientôt vous rencontrer!

Une première revue virtuelle en 104 ans



La médaille Strathcona a été décernée au cadet adjudant-chef Zachary Rodrigue.

(Photo Gracieuseté)

FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

.COMMUNAUTÉ. Le Corps de Cadets 619 de Beauceville a tenu sa 104e Revue annuelle le 27 mai, en format virtuel, sur sa page Facebook.

Âgés de 12 à 18 ans, 40 cadets et cadettes ont suivi l'équipe d'officiers en direct pour la remise des récompenses, en lien avec les activités réalisées de septembre 2019 à mars 2020.

Antoine Paquet, cadet commandant et adjudant-chef, a été félicité pour son excellent travail après sept ans dans le groupe 619.

Sacha Dubé, cadet adjudant, a reçu la médaille de la Légion Royale Canadienne. Plus haute récompense qu'un cadet peut obtenir dans sa carrière, la médaille Strathcona, a été décernée au cadet adjudant-chef Zachary Rodrigue.

En vue de la campagne 2020-2021, les inscriptions se dérouleront les mercredis de

septembre, de 19h à 21h, au manège militaire de Beauceville (870, route 173). Les plus jeunes cadets devront avoir 12 ans d'ici le 31 décembre 2020.

Les jeunes et parents désirant plus de renseignements sur la formation et les activités offertes, par le Corps de Cadets 619 de Beauceville, peuvent communiquer avec la capitaine Patricia Veilleux au 418 228-5354 ou 418-221-3827.

Pour voir l'intégrale de la 104e revue annuelle, visitez la page Facebook 619 Beauceville.

AVIS

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

AVIS est par les présentes, donné qu'un inventaire des biens de feu Thomas Boulanger en son vivant résidant au 741, 15^e avenue C.P.684 en la municipalité de Saint-Zacharie, province de Québec, GOM 2C0 et décédé le 13 janvier 2020 a été fait sous seing privé par les liquidateurs de la succession Thomas Boulanger en date du 6 juin 2020 et peut être consulté par toute personne intéressée auprès de Madame Carmelle Boulanger au 5174, rang 5, province de Québec, GOM 2C0, sur rendez-vous. Saint-Zacharie, ce 8 juin 2020
Carmelle Boulanger et Richard Boulanger, liquidateurs

>262173



AVIS DE CONVOCATION AGA PAR ZOOM

Partage au masculin tiendra son assemblée générale annuelle le **lundi 29 juin 2020 à compter de 19 h**, au moyen de la plateforme ZOOM. Les postes d'administrateur 5, 6 et 7 feront l'objet d'élections.

Bienvenue à nos membres ainsi qu'aux hommes et aux femmes qui désirent connaître notre organisme.

Inscription obligatoire : 418 228-7682 ou partam194@globetrotter.net 925, boul. Dionne, St-Georges

>262194



CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC

Municipalité
St-Côme-Linière

1408 rue Principale
SAINT-CÔME-LINIÈRE (QUÉBEC) GOM 1J0
TÉLÉPHONE : 418 685-3825
TÉLÉCOPIEUR : 418 685-2566
Courriel : st-come@stcomelinier.com

APPEL D'OFFRES N° 181-08531-00

RÉFECTION DU RANG SAINT-JOSEPH

La MUNICIPALITÉ DE SAINT-CÔME-LINIÈRE requière des offres pour des travaux de resurfaçage dans le rang Saint-Joseph. La réfection complète de 2 ponceaux transversaux est également prévue au contrat. Les travaux de pavage sont prévus sur environ 1,4 km. Ce projet fait l'objet d'une demande d'aide financière au Programme d'Aide à la Voirie Locale (PAVL) dans les volets Accélération (AIRRL) et Redressement (RIRL).

Les formules de soumission et les documents faisant état des conditions à respecter ou à connaître sont contenus dans le document qui est disponible en s'adressant au Service électronique d'appels d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1 866 669-7326 ou au 514 856-6600 ou en consultant le site web www.seao.ca. Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Un dépôt de soumission au montant minimal de 10 % de la valeur totale de la soumission sous forme, soit d'un chèque visé tiré sur une Banque à Charte du Canada ou sur une Caisse Populaire, soit d'un cautionnement de soumission et d'une convention relative à l'émission de cautionnements, conforme aux exemples joints au document d'appel d'offres, le tout payable à la «MUNICIPALITÉ DE SAINT-CÔME-LINIÈRE» et remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Seules seront considérées, aux fins d'octroi du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant un établissement au Canada à l'exception des entrepreneurs du Nunavut et du Yukon, étant donné que le présent contrat est assujéti à l'ACCQO (Accord de commerce et de coopération entre le Québec et l'Ontario, à l'AQNB (Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et du Nouveau-Brunswick (2008) et à l'ACI/ALEC (Accord sur le commerce intérieur / Accord de libre-échange canadien) et détenant, le cas échéant, la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q., c.B.-1.1).

Étant donné la situation actuelle, les soumissions doivent être postées dans une enveloppe cachetée portant la mention « **Soumission réfection Rang Saint-Joseph** » et reçue au plus tard le **10 juillet 2020 avant 11h00** au bureau municipal à l'attention de Mme Maryane Bélanger, directrice générale au 1408, rue Principale, Saint-Côme-Linière (Québec), GOM 1J0. Aucune soumission ne doit être déposée en main propre, le bureau municipal est fermé au public.

L'ouverture de soumission sera faite en huis clos avec deux témoins qui n'ont aucun intérêt dans le contrat et les résultats seront partagés dès que possible sur le site de SEAO. Un enregistrement sera aussi mis en ligne telle que le prescrit l'arrêté ministériel.

La MUNICIPALITÉ DE SAINT-CÔME-LINIÈRE ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. Le maître de l'ouvrage se réserve le droit de retrancher certaines parties du contrat et ne sera en outre passible d'aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis à la suite d'une telle décision.

DONNÉ À MUNICIPALITÉ DE SAINT-CÔME-LINIÈRE
CE 17^e JOUR DE JUIN 2020
Mme Maryane Bélanger, directrice générale

>262445



PROVINCE DE QUÉBEC
SAINT-GEORGES

APPEL D'OFFRES

PROLONGEMENT DE LA 37^E RUE/PARC INDUSTRIEL SECTEUR OUEST PHASE 2 (SP-200611)

Dépôt des soumissions : avant 10 h, le 3 juillet 2020, date et heure de l'ouverture publique des soumissions.

La date limite de dépôt des plaintes est fixée au 25 juin 2020 et la date limite pour répondre aux plaintes, le 30 juin 2020.

REFECTION DE VOIRIE 2020 – 47^E RUE NORD (SP-200610)

Dépôt des soumissions : avant 10 h, le 3 juillet 2020, date et heure de l'ouverture publique des soumissions.

La date limite de dépôt des plaintes est fixée au 25 juin 2020 et la date limite pour répondre aux plaintes, le 30 juin 2020.

AVIS AUX SOUMISSIONNAIRES

Documents d'appels d'offres : disponibles en s'adressant au Service électronique d'appels d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1 866 669-7326 ou au 514 856-6600 ou en consultant le site web www.seao.ca. Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Les soumissions scellées seront reçues au bureau du greffier au 11700, boulevard Lacroix, Saint-Georges, G5Y 1L3. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h du lundi au vendredi. L'ouverture des soumissions se fera au même endroit, immédiatement après l'heure de clôture des soumissions.

À moins d'indication contraire, cet appel d'offres est assujéti à l'Accord de commerce et de coopération entre le Québec et l'Ontario (ACCQO), à l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et du Nouveau-Brunswick (AQNB), à l'Accord de libre-échange canadien (ALEC) et détenant, le cas échéant, la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q., c.B.-1.1).

La Ville de Saint-Georges ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et elle décline toute responsabilité à l'égard de l'un ou de l'autre des soumissionnaires en cas de rejet de toutes les soumissions.

La Ville de Saint-Georges se réserve le droit de retrancher certaines parties du contrat et la Ville ne pourra faire l'objet d'aucune poursuite ou réclamation pour frais, pertes ou dommages subis consécutivement à de telles décisions.

Pour toutes informations supplémentaires, veuillez communiquer avec Mme Louise Côté, chef de Division – Approvisionnement au 418 228-5555 poste 2235.

Donné à Saint-Georges
ce 17^e jour de juin 2020

JEAN M^CCOLLOUGH, OMA
Greffier

>262411

AVIS DE DÉCÈS



**Henriette Pelchat
Nadeau**
(1941 - 2020)

Au Centre d'hébergement Champlain-de-l'Assomption, le samedi 6 juin 2020 à l'âge de 79 ans, est décédée madame Henriette Pelchat épouse de feu Renald Nadeau, fille de feu Henri-Paul Pelchat et de feu Rose-Aimée Poulin. Elle demeurait à Saint-Georges.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Yves et Pierre (Diane Grondin); ses petits-enfants : Florence, Israël et Rosemarie. Elle était la sœur de : Diane Pelchat (feu Alain Lortie) et feu Gisèle Pelchat (Paul-Hervé Paquet). Elle était la belle-sœur de : Louida (feu Gisèle Couture), feu Hélène (feu Paul Caron), feu Jeanette (feu Lorenzo Bizier), feu Florian (feu Rejeanne Tanguay), feu Mariette (feu Patrick Quirion), feu Raymond, feu Louisa (feu Frédéric McLellan), feu Gisèle et Claude (feu Laure-Aimée Dupuis). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

En raison des circonstances actuelles, une liturgie de la parole a été célébrée en toute intimité le samedi 13 juin, **et vous pouvez la visionner via notre site web**. Par la suite, les cendres ont été déposées au columbarium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches sous la direction de **La maison Roy & Giguère Inc.**

Un remerciement au personnel du Centre d'hébergement Champlain-de-l'Assomption pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Comité des bénévoles CHSLD l'Assomption, 16750, Boul. Lacroix, Saint-Georges, G5Y 2G4.

>262483

AVIS DE DÉCÈS



Pierre Nadeau
(1961 - 2020)

À son domicile, le samedi 6 juin 2020, à l'âge de 59 ans, est décédé subitement monsieur Pierre Nadeau, fils de feu Robert Nadeau et de madame Lise Pouliot et ami de cœur de Gisèle Goulet.

Il demeurait à Saint-Georges et autrefois à Saint-Prospier.

Il laisse dans le deuil sa mère : madame Lise Pouliot (feu Robert Nadeau); sa sœur : Carole Nadeau (Francis Poulin); sa filleule : Justine Poulin (Charles-David Derooy); ses neveux et sa nièce : Samuel Poulin (Molly Bruneau), Elliot Poulin et Flavie Poulin (Alexandre Fauchon), son amie de cœur : Gisèle Goulet. De la famille Goulet : feu Jean-Guy (feu Ginette Fortin), Gaétan (Rachèle Veilleux), feu Yvon (Lise Gagnon), Laurette (Laurier Carrier), Renald, Donald (feu Carolle Cloutier), Roméo (Nonnie Matthewson) et Jacques (Danielle Ouellet). Il laisse également dans le deuil ses oncles et tantes ainsi que plusieurs cousins, cousines et ami(e)s.

Une liturgie de la parole a été célébrée **en toute intimité** le samedi 13 juin à 11h à la **résidence funéraire J. Rosario Chabot** 3530, 20e Avenue Saint-Prospier et de là au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches. Ultérieurement, l'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du cœur Beauce-Etchemin, 2640, boulevard Dionne, Saint-Georges, G5Y 3X8.

>262484

AVIS DE DÉCÈS



**Suzanne Busque
Jacques**
(1935 - 2020)

Au CSSS de Beauce-C.H. de Beauceville, le vendredi 5 juin 2020, à l'âge de 84 ans et 7 mois, est décédée madame Suzanne Busque, épouse de feu Raymond Jacques, fille de feu Joseph Busque et feu Joséphine Busque. Elle demeurait à Saint-Georges.

Elle fut une enseignante dévouée pendant de nombreuses années et elle poursuivit sa carrière au secteur des adultes en danse sociale.

Madame Suzanne Busque sera exposée au **Centre funéraire Gérald Cloutier**, 12525, boulevard Lacroix Saint-Georges, le vendredi 19 juin en après-midi de 14h à 16h et en soirée de 19h à 21h30 ainsi que samedi, jour de la liturgie, à compter de 9h. **Le tout se déroulera selon les normes de la Santé publique.**

La liturgie de la parole sera célébrée en toute intimité le samedi 20 juin à 11h et de là au cimetière sous la direction du Centre funéraire Gérald Cloutier. Vous pourrez visionner la cérémonie via notre site web.

Elle était la sœur de : feu Jeanne-D'Arc (feu Charles-Henri Roy), feu Charles-Irénée, feu Dominique, feu Irénée (feu Monique Poulin), Sr Evangéline (Sœur du Bon Pasteur), feu Monique (feu Florent Quirion), feu Emmanuel (Thérèse Toulouse), Denise (Michel Doyon) et feu Louis-Joseph. Elle était la belle-sœur de : feu Paul-Emile (feu Jeannette Côté), feu Françoise (feu Noël Fortin), feu Henriette (feu Lawrence Boucher). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la fondation Entraide Parkinson de Beauce, 565, route 271 Sud, Saint-Ephrem (Québec), G0M 1R0.

>262485

REMERCIEMENTS



Steve Maheu

Son épouse madame Chantal Drouin; son fils : Édouard; les enfants de son épouse : Samuel (Jean-François Gagnon) et Megan; ses frères et sœurs : feu Constance, Anne (Martin Paquet), Carl, Marie-Claude (Mario Jacques), Guylaine, Caroline (Réjean Gallant), Josée (Marco Trudel) et Éric (Marjorie Ducharme); sa belle-mère (mamie) : Gilberte Maheu (feu Léo Drouin); ses belles-sœurs et son beau-frère : Marie-Josée et Caroline (Philip Morissette) ainsi que les membres des familles Maheu et Drouin, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, fleurs, courriels, affiliations de prières, témoignages d'amitié par votre présence au **Centre funéraire Gérald Cloutier** ainsi que des dons versés au Relais pour la vie (Société canadienne du cancer) lors du décès de monsieur Steve Maheu de Notre-Dame-des-Pins survenu le samedi, 30 mai 2020 à l'âge de 60 ans et 10 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

>262482



Les autres équipes de la LRH sont basées en Estrie, dans le Centre-du-Québec et en Mauricie. (Photo Gracieuseté)

Du hockey senior à La Guadeloupe dès la saison 2020-2021

JONATHAN COSSETTE
jcossette@lhebdojournal.com

SPORT. Une formation de La Guadeloupe joindra la Ligue régionale de hockey senior (LRH) pour la campagne 2020-2021.

La nouvelle équipe, qui s'appellera le Construction DLC, sera la neuvième formation à rejoindre le Circuit Alain Beauchamp.

Stéphane Turgeon est l'un des six copropriétaires du Construction DLC. Les autres personnes impliquées sont Éric Drindle, Jean-François Garnier, Steve Goulet, Émilie Larivière, ainsi que le hockeyeur Miguel Goupil.

« On avait fait une demande l'an dernier et la ligue avait choisi deux équipes. Il y a eu beaucoup d'argent mis dans la rénovation de l'aréna ces derniers temps. Comme la municipalité a investi, on s'est dit qu'on allait réessayer de faire notre bout de chemin. Dans les prochains jours, nous allons tomber en mode préparation », précise Stéphane Turgeon.

La Guadeloupe a déjà eu une formation au sein de la Ligue locale de hockey (LLH), aujourd'hui dissoute. « On voulait ramener du hockey senior dans le coin. Nous sommes allés voir des matchs (LRH). On a bien aimé le calibre et la façon dont la ligue est gérée », dit M. Turgeon.

Le Boom Hockey Lemay de Saint-Boniface et le Desjardins-Wild de Windsor se sont ajoutés à la LRH la saison dernière.

Les autres équipes de la ligue sont le Gentilly Ford de Saint-Pierre-les-Becquets, le Dynamik Service Agricole de Coaticook, les Cougars Inter Clôtures de Warwick, le JB de Daveluyville, les Nordik Blades d'Asbestos et les Distributions Payeur HC d'East Angus.

Selon Alain Beauchamp, président de la LRH, il est trop tôt pour prédire si la pandémie de la COVID-19 retardera la prochaine saison de hockey senior. Pour en savoir plus sur la LRH, visitez la liguehockeyregional.com.

* Avec la collaboration de Frédéric Desjardins

À tout jamais dans nos cœurs

REMERCIEMENTS



Donald Poulin

Son épouse madame Yolande Drouin; ses enfants : Jocelyne, Carol, Julie (feu Sylvie Lagacé), Francine (Jacques Couture), Ginette (Mario Larochelle), Robert (Suzanne Veilleux) et Renald (Marie-Josée Poulin); ses petits-enfants : Daniel et Mélanie Deschênes, Mylène et Christine Poulin, Martin et Sébastien Larochelle, Stéphanie, Caroline et Michaël Poulin et Anthony Poulin, ses arrière-petits-enfants ainsi que les membres des familles Poulin et Drouin remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, fleurs, courriels, affiliations de prières, témoignages d'amitié, assistance à la liturgie de la parole dirigée par **La maison Roy & Giguère Inc.** ainsi que des dons versés à l'Église l'Assomption lors du décès de monsieur Donald Poulin de Saint-Georges survenu le mercredi, 3 juin 2020 à l'âge de 90 ans.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

>262480

REMERCIEMENTS



Louise Veilleux

Ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : feu Marie-Paule (George Edouard Pomerleau), feu André (feu Murielle), feu Gaston (Jacqueline Dumas), Rolland (Jocelyne Poulin), feu Huguette (Claude Lagueux), feu Roger (Francine Rodrigue) ainsi que ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, fleurs, courriels, affiliations de prières, témoignages d'amitié, assistance à la liturgie de la parole dirigée par **La maison Roy & Giguère Inc.**

ainsi que des dons versés à l'Association des personnes handicapées de la Chaudière lors du décès de madame Louise Veilleux de Saint-Georges survenu le lundi, 1^{er} juin 2020 à l'âge de 68 ans et 11 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

>262481

SPORTS



Les matchs débiteront le 1er juillet, si la situation sanitaire le permet. (Photo Gracieuseté)

Le baseball mineur est recommencé dans le sud de la Beauce



FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

SPORT. Les joueurs des Giants et des As auront droit à une vraie saison de baseball, dans le respect des directives sanitaires liées à la COVID-19.

Les premiers camps servant à former les différentes équipes (novice à midget) ont eu lieu la semaine dernière à Saint-Georges (Giants) et Saint-Martin (As). Ensemble, les deux associations desservent 19 municipalités.

«On est content que le gouvernement ait permis la reprise des sports d'équipe (4 juin) avec des mesures préventives. Nous avons tout mis en oeuvre pour que les jeunes commencent à jouer le plus vite possible», indique Nancy Maheux, représentante des associations de baseball mineur des Giants et des As.

Cette saison, afin d'éviter la contamination, chaque joueur devra posséder son propre casque. Les balles et bâtons seront lavés régulièrement. «Il y aura du marquage sur le terrain et les bancs pour respecter la distanciation sociale», précise Mme Maheux.

Les camps et pratiques se poursuivront jusqu'au 30 juin. Si la situation sanitaire le

permet, les saisons régulières s'amorceront le 1er juillet. «Selon les catégories, ce sera entre 12 et 18 matchs. Il y aura des programmes doubles et peut-être des parties pendant les vacances de la construction», mentionne Nancy Maheux.

PLAN PROVINCIAL

Le plan de déconfinement conçu par Baseball Québec, comprend sept phases. Au moment d'écrire ces lignes, les entraînements individuels et camps de sélection (phase 1 et 2) étaient permis par la Direction de la santé publique du Québec.

La troisième phase est liée aux entraînements en équipe. Le reste du plan touche l'organisation et la présentation de matchs, d'abord au niveau régional, avant d'aller vers l'interrégional et le provincial.

«On est confiant que ça va se mettre en place rapidement. Comparé à l'an dernier, nous avons le même nombre d'inscriptions pour les As et une légère baisse chez les Giants», dit Nancy Maheux.

Pour suivre l'évolution de la situation, visitez les pages Facebook *Giants Association Baseball Mineur Saint-Georges* et *As Baseball mineur St-Martin*.

Le plan provincial de reprise des activités de baseball est disponible au baseballquebec.com, dans la section Fédération.

S'unir pour soutenir

Donnez à

leucan
région québec



leucan.qc.ca
418 654-2136

Association pour les enfants atteints de cancer et de leur famille

À tout jamais dans nos cœurs

1^{er} ANNIVERSAIRE



**Carmen Gagné
Gilbert**

Que tous ceux et celles qui ont connu et aimé Madame Carmen Gagné Gilbert, aient une pensée pour elle en ce premier anniversaire de son décès.

Maintenant, tu n'es plus physiquement avec nous, mais ta mémoire est restée.

L'oeuvre de ta vie se perpétue.

Tous les gens qui t'ont connu, aimée, qui ont partagé, t'as vie, voient, au prolongement de ton oeuvre qui fut de donner, d'aider et d'aimer ton prochain.

Merci, pour ce bel héritage, merci de continuer à nous guider.

Tes enfants et petits-enfants

800092<

1^{er} ANNIVERSAIRE



Serge Pomerleau

Déjà un an que tu nous as quittés pour ton long voyage. Depuis ce temps nous ne cessons de penser à toi. Nous nous rappelons les beaux souvenirs que tu as apportés tout au long de ta vie. Nous savons que tu veilles sur chacun de nous. Saches que tu nous manques et que nous t'aimons beaucoup.

Une messe anniversaire sera célébrée ultérieurement, lorsque les conditions vont le permettre.

De ton épouse Lynne xxxx

90292<



**SINCÈRES
CONDOLÉANCES**
aux familles éprouvées

La maison
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890

*Du fond du cœur,
pour la fête des Pères*

*La maison Roy & Giguère
a tenu à souligner d'une façon toute
spéciale la journée de la fête des Pères.
Nous avons déposé des fleurs au mausolée
du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.
Ce geste d'amour et de reconnaissance est fait
au nom de tous ceux et celles qui ont perdu un
être cher qu'on appelait «papa».*

*Une pensée sincère de La maison Roy & Giguère,
chef de file dans le domaine funéraire.*

**Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches**

2455, 25^e Rue, Saint-Georges (secteur ouest coin 30^e Avenue, route de l'Aéroport)
Tél.: 418 228-2263 • royetgiguere.com

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le mercredi 17 juin 2020 - 27

FIERS DÉTAILLANTS DE BIÈRES QUÉBÉCOISES UNIQUEMENT!

La Gros Pin et la Limoiloise de La Souche Microbrasserie locale



2 POUR 6.50\$

MENU TABLE D'HÔTES POUR EMPORTER

Soupe Velouté de poulet
Entrée Brucherra aux tomates séchées et au parmesan
Dessert Macaron chocolat noisette

Plats principaux (votre choix) :

Wellington de filet mignon de bœuf, sauce au poivre, pommes de terre au four gratinées et légumes des Halles **34.95\$**
Côtes levées des Pères, pommes de terre au four gratinées et légumes des Halles **18.95\$**

Menu disponible vendredi à partir de 16 h jusqu'au dimanche. Service de livraison aussi disponible.

Prix spéciaux en vigueur du **18 au 24 juin 2020**

FRUITS & LÉGUMES

LAITUE FEUILLES ROUGES Québec **99¢/ch.**

CITRONS Afrique du Sud **4 POUR 1.95\$**

Fraîches!

ÉCHALOTES Québec **99¢/ch.**

PÊCHES Californie

BÉBÉS ÉPINARDS Canada **1.39\$ /100 g**

RAISINS VERTS SANS PÉPINS Californie **3.49\$ /lb**

Nouvelle récolte!

PIMENTS DE COULEUR Ontario **3.49\$ /lb**

Les fraises de la Beauce! Fier détaillant de produit local.

3.99\$ /ch. Saint-Patrice-de-Beaurivage

MELON D'EAU ENTIER SANS PÉPINS États-Unis **5.99\$ /ch.**

ASPERGES Beauce **3.99\$ /lb** Saint-Patrice-de-Beaurivage

CAROTTES 2 lbs États-Unis **1.69\$ /ch.**

TOMATES DE SERRE Ontario **1.99\$ /lb** Préemb.

POISSONNERIE

10.99\$ /lb **Frais!** **FILET DE MORUE TERRE-NEUVE** **Frais!**

FILET DE TRUITE CANADIEN **13.99\$ /lb**

CHAIR DE CRABE ET GOBERGE **5.99\$ /lb**

GROS HOMARDS DE LA GASPÉSIE 1,5 lb et plus

BOUCHERIE

BIFTECK FRANÇAIS **6.99\$ /lb**

BROCHETTES DE PORC **5.99\$ /lb**

CÔTILLES DE PORC DÉOSSÉES **3.99\$ /lb**

BURGER FROMAGE BACON **5.99\$ /lb** Humm, les meilleurs en ville!

BOEUF HACHÉ MI-MAIGRE **6.99\$ /lb**

SAUCISSES PORC ET BŒUF **5.99\$ /lb**

TRAITEUR

COLLATION DE LA MER **5.19\$ /ch.**

GALETTES DE BURGER VÉGÉTARIEN Plat de 2 **4.99\$ /lb** Plusieurs variétés

ÉPICERIE

VALENCIA JUS 1 litre **3 POUR 6\$** Plusieurs variétés

APPLESNAX COMPOTES DE POMMES 6 x 113g **2 POUR 6\$**

CHARCUTERIE

JAMBON FUMÉ À L'ANCIENNE FORTIN **1.99\$ /100 g**

JAMBON TOUPIE EXTRA-MAIGRE **à partir de 99¢ /100 g**

PEPPERONI ROMA **1.59\$ /100 g**

FROMAGERIE

PLATEAU DE 3 FROMAGES ET CONFIT MAISON **11.99\$ /ch.**

FETA SAPUTO 200 g **2 POUR 7.50\$**

CHEDDAR EN GRAINS BEAUCCERON **Frais!** **1.99\$ /100 g**

MOZZARELLA SAPUTO 500 g **6.99\$ /ch.**

BOULANGERIE

GROS MUFFIN Plusieurs variétés **1.99\$ /ch.** Parfait pour la collation!

PAIN BLANC Emballage de 4 **2\$ /ch.**